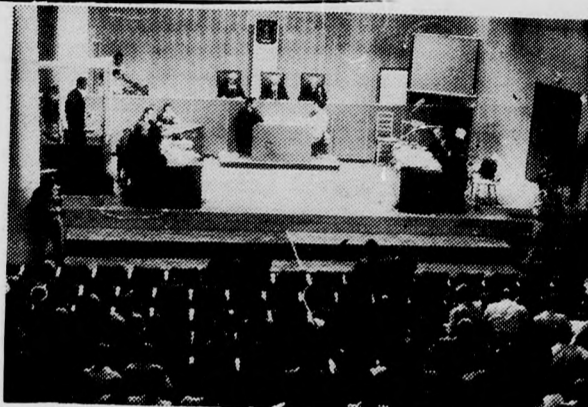


UJ KELET

PÁRTONKIVÜLI NAPILAP

Alapító főszerkesztő: Dr. MARTON ERNO
Főszerkesztő: Dr. MARTON ERNO



A JERUZALEMI TÁRGYALÓTEREM
Rohan (balról) az üvegfal mögött

Svájc kiutasította az izraeli katonai attasét

A Frauenknecht-afér újabb bonyodalmai — Svájc tiltakozott az izraeli kormányról

Bern. (UPI, IFP). — A svájci kormány kiutasította Izrael berni nagykövetségének katonai attaséját, Cvi Alon ezredesét és tiltakozott az izraeli kormányról az ellen, hogy a nagykövetség tagjai meg nem engedhető tevékenységet folytattak a kémkedéssel vádolt Frauenknecht mérnök ügyével kapcsolatban. A svájci külügyminisztérium által kiadott nyilatkozatból kiderül, hogy Alon ezredes és társai elöljötték, Nechemia Kain altábornokot is „nemkívánatos személynek” deklarálták. A svájci hatóságok szerint Alfred Frauenknecht, akit szeptember 23-án tartóztattak le, bevallotta, hogy 860 ezer svájci frankot (200 ezer dollárt) kapott azért, hogy eljuttassa Izraelbe a Mirage S-4 harci repülőgépeket. A svájci külügyminiszter azt mondta, hogy a svájci kormány nem fogja támogatni Izrael katonai attaséját, aki júliusig volt Izrael katonai attaséja Rómában és Svájcban, ez idő szerint a hadügyminisztériumhoz van beosztva Dávid tábornok pénzügyi tanácsadójaként.

Brezsnyev támadja Izraelt

Kelet-Berlin (UPI, IFP). — Leonid Brezsznev tegnap a Kelet-Német Köztársaság 20 éves fennállásán tartott beszédében kijelentette, hogy a szocialista államok erősen és egyértelműen támogatják az arab államokat.

VI. Pál fogadta Aba Event

A pápa hajlandó közvetíteni a Közelkeleten

Szívélyes légkörben folyt le a katolikus egyházfő és az izraeli külügyminiszter történelmi jelentőségű találkozása

Vatikánváros. (UPI, Reuter, IFP). — VI. Pál pápa tegnap felajánlotta Izraelnek „szívélyes közreműködését” a közel-keleti béke létrehozására irányuló kísérletekhez. Izrael nagykövete történelmi jelentőségűnek nevezte az eseményt, amikor a katolikus egyházfő tegnap délelőtt 11 órakor első ízben fogadta tanácskozási és izraeli kormány egyik tagját. A rendkívüli szívélyes légkörben lefolyt audienca közel egy óra hosszat tartott.

„Elfogott az izgalom, amikor a Vatikánban ott láttam első ízben kintüve az izraeli lobogót, a pápa lobogója mellett” — mondotta Aba Even, akinek autóját motorbiciklis rendőrök és egy rendőrségi riadóautó kísérték. Rómán keresztül — nem annyira a pompa, mint a biztonság kedvéért. Az arabok ugyanis nagyon haragszhatnak a pápa és az izraeli külügyminiszter találkozására miatt.

A külügyminiszter a diplomáciai etiketre hivatkozva megtagadta minden felvilágosítást arról a hosszú beszélgetésről, amelyet francia nyelven folytatott a pápával. Ezzel szemben a

sel hallgatta Aba Even részletes fejtegetését Izrael azon törekvéseiről, hogy létrehozza a békét. A pápa hangzottatta Jeruzsálemben egyedülálló, szent jellegű.

Lelőttünk három egyiptomi MIG repülőgépet

Mintegy 20 ellenséges gép támadást kísérelt meg négy célpont ellen a Csatorna övezetében — Tüzérségi csata a Csatorna mentén — 14 katonánk megsebesült

— AZ UJ KELET KATONAI TUDOSÍTÓJÁTÓL —

Tegnap délután három egyiptomi MIG harcirepülőgépet lőttek le a Szezi-csatorna övezetében. Az egyiptomi repülőgépek néhány célpontot támadtak területünkön a Csatorna övezetében. Hawk típusú rakétától teltalátalot kapott egy MIG-17 típusú gép. A két MIG-21 repülőgépet a betolakodó ellenséges gépekkel harcászattal izraeli vadászgépek lőtték le. Ennek a két egyiptomi repülőgépnek a pilótái ejtőernyővel szálltak le a Csatorna egyiptomi oldalán. Valamennyi gépnél épségben visszatért bázisára.

A három egyiptomi gépet abban a harcban lőttük le, amelynek során mintegy 20 ellenséges repülőgép 4 izraeli célpontot próbált megtámadni a Csatorna északi, középső és déli térség-

ben. Az egyiptomi gépek által megtámadott egyik célpontnál négy katonánk könnyebben megsebesült.

A folytatódó egyiptomi agresszióra való tekintettel tegnap délután izraeli harci repülőgépek egyiptomi katonai célpontokat támadtak a Csatorna déli térségében. Valamennyi gépnél épségben visszatért támaszpontjára.

Tegnap este 6 óra körül az egyiptomi ágyútűz következtében 10 katonánk megsebesült a Keserű-tó felé levő övezetben. Az egyiptomiak 5 órától kezdve fél 7-ig rövidebb megszakításokkal állandó tüzérségi párbajt provokáltak.

Robbanás az afulai piactéren

— egy halott, 28 sebesült

A halálos áldozat Viktor Guada 75 éves ember — Két és fél éves kislány a sebesültek között — Letartóztattak harminc gyanúsítottat

Afulán tegnap reggel 9.30 órakor pokolgép robbant az emberek töltött gyümölcs- és zöldségpiacra, aminek következtében Viktor Guada 75 éves férfi életét veszítette, míg 28 személy megsebesült. Ezek közül két sebesült állapota súlyos. A súlyosan sebesültek: Sájne Sámil asszony (45), akinek a lábát leszakította a robbanás, valamint Mose Azulaj (32), akinek mindkét lábát letépte a robbanás.



Atak azonban közelbéltek és megakadályozták az önbíráskodást. A rendőrség letartóztatott ruzsálemben az állami nyomda épülete mögött, de senki sem sérült meg.

A többi sebesült nagy részét tegnap esti órákig már kiengedték az afulai kórházból, ahol mindössze négyen maradtak további kezelés végett. A sebesültek között van Aviram Berkovics 2 és fél éves kislány, Afuláról. A nyomozás megállapította, hogy közel öt kilo robbanóanyagot helyeztek el egy teherautó alatt. A robbanás ereje szinte az egész várost megráztta és az Afula központjában lévő piactér sebesültek tömegével lett tele. A rendőrség feltételezése szerint, körülbelül fél órával a teherautónak a piactérre való megérkezése után helyezték el a robbanóanyagot alatta.

A robbanás után néhány forrófejű zsidó fiatal meg akarta támadni a közelben lévő arabokat, akiknek a környékbeli falvakból, valamint a hatnapos háborúban Izrael kezébe került területekről bejárás engedélyük van Afulára. Rendőrök, katonák és Hágá karhatalmi alaku-

Rohan tagadja az El Aksza felgyújtását

A vádhatóság 43 tanut vonultat fel — Messzemenő óvintézkedések a Binjáne Háumában

Denis Michael Rohan tegnap délelőtt védőügyvédje útján megadta a jeruzsálemitörvényszék hármastanácsa előtt az állampolgárságát átadta neki tulajdonított vádat — az El Aksza mecset felgyújtását.

Az ausztráliai turista, akinek világsajtó képviselőinek szoktak kísérni a helyi és a nemzetközi érdeklődése jegyében nyílt

HAMAARACH /
Mifleget Háavoda Hájiszraelit — Mápám
»IME A HIREK«
Chájim Chefer makamája
„Ha nem látta az ime a híreket”
„Ha látta és újra látni akarja”,
megnézheti a Máarách

AZ EMET LISTA
TELEVIZIÓ ADÁSÁBAN,
MA ESTE 7.45-KOR
Bemutatásra kerül még

»Ki fél a parlamenti többségtől«

meg a Binjáne Háumá palota kistermében, golyóálló üvegfallal körülvett földjében követte a per menetét, amely pontosan 9 órakor vette kezdetét. A biztonsági óvintézkedések szinte precedens nélküliek voltak és nemcsak a közönség, hanem az újságírók, diplomataik, arab előkelőségek is a legalaposabb igazoltatásokon mentek keresztül.

A törvényszéki tanács elnöke Cvi Eli Becker, míg tagjai Mose Golán és Jehuda Kohén bírók. A vádiratot Méir Sámgar, a kormány jogtanácsosa terjesztette elő. Közölte, hogy az ügyészség összesen 43 tanút sorakoztat fel.

Becker tanácselnök kérdésre, aki a vádlotthoz fordult, hogy van-e valami mondanivalója, Jicchák Tunik védőügyvéd felelt: „Nincs semmiféle beismerés és a vádiratban felsorolt tényeket sem ismeri be megbízom”. Az első tanu Dávid Ofer rendőrezredes volt, aki letartóztatása után Rohant kihallgatta. A kihallgatás Zelig Gájer rendőrezredes, a jeruzsálemit nyomozó osztály főnöke jelenlétében folyt le angol nyelven. Rohan részletes és teljes beismerés valomást tett és önszántából aláírta ezt a vallomást, miután figyelmeztették, hogy ez terhelő bizonyítékul szolgálhat ellene tárgyalása során.

A tárgyalást ma reggel 9 órakor folytatják.
● Jordánia kormánya tegnap hivatalosan közölte, hogy a biztonsági közegek leleplezték és megműsították egy Huszein király ellen irányuló összeesküvést.

שני אירועים

ביום בו התחיל בירושלים משפטו של מנחם בגין, הוצגה מסגרת אל-אקצה. נתקבל שר החוץ, מר אבא אבן, אצל הא"י פיפיו, פאולוס הששי, אין ספק בדבר, כי העיתון הוא שר המקור בלבד; פנישתו של שר החוץ עם ראש הכנסיה הקתולית התקיימה בהמשך לדיוניו במרכז הא"י ובאר"ב ואילו מועד משפטו של רהאן נקבע בדרכים משפטיות ובהתאם ללוח הזמנים של בית המשפט המחוזי בירושלים.

המקשר בין שני אירועים אלה הוא השיבוט. המשפט בירר שלום יתנהל בהתאם להליכים המשפטיים הנהוגים אצלנו ובדיון המשפט המערבי המתקדם, זה השומר באופן קפדני ביותר על זכותו של כל נאשם להתגונן; ואחד מעקרונותיו הבסיסיים הוא מתן פומביות מוחלטת לעדויות, לסיכומי הצדדים, להצגת הנאשם או עדותו וכו'. אמנם, אין המשפט מתנהל באולמו הקבוע של בית הדין, אלא באולם מיוחד יותר, אך הסיבה לכך אינה נעוצה ברצון לעריכת משפט דאווה, אלא בשאיפה לאפשר למספר רב ככל היותר של מעוניינים לחיות בו.

משפט זה שונה לגמרי מאלה העורכים בארצות ערב; בניר ראק למשל אין איש יודע על עריכת משפטו ריגול עד פירסום סקרי הדיון, שבמקומות כאלה מיד ההוצאות להורג. במשפט רהאן נוכחים עיתונאים וכתבים של תחנות טלוויזיה מכל רחבי העולם, כולל שליחים מספר ארצות מוסלמיות.

משפט זה מעיד על האמת הפשוטה, כי בישראל אין מבדילים בין משפט ומשפט, בין איפה ואיפה. הצגת מסגרת אל-אקצה, למרות כל הקשיים, שגרמה לנו נשיבת מעשה פוליטי מוגדר בחוק, ואם הנאשם ימצא חייב בדיון ייחזק גורלו לפי מישב ההגנות המשפטיות. תקוותו היא, שכל העדים, אשר מחובבים לסייע בהגנתו, יצטרפו אליו ויפיעו לפני כס המשפט ולא יתעורר צורך לאלץ את מנהיגי הדת המוסלמית בירושלים כדי שיביאו את דבריהם — כפי ששעו זאת לאחר המעשה ומבלי להתחין להקריה משטרות לחקירה משפטית מוסמכת.

לשר החוץ ניתנה תאמום ההודמנות להבהיר בפני האפיפיור את עמדת ישראל כלפי המקומות הקדושים, ואת מצבו באזור, בעם הראשונה נפגש שר חוץ ישראל עם האפיפיור, ראש הכנסייה הקתולית, ראה בניו ג'רזי, הדגשת עובדה זו חשובה דווקא ביום בו החל משפטו של רהאן בירושלים. מ.א.מ.

KET ESEMÉNY

Azon a napon, amikor Jeruzsálemben megkezdődött az El Aksza mecset felújításával vádolt Michael Rohan perének tárgyalása, Aba Even külügyminiszter találkozott VI. Pál pápával. Kétségtelen, hogy ez az időzítés a véletlen műve. A külügyminiszter találkozója a katolikus egyház fejével, az UNO központjában és az Egyesült Államokban tartott megbeszéléseinek folytatása. Rohan tárgyalásának időpontját pedig bírói úton, a jeruzsálemi törvényszék munkanaptárának megfelelően állapították meg.

A két eseményt fontosságuk köti össze. A jeruzsálemi tárgyalás a nálunk érvényes procedurális rend, valamint a haladó törvénykezés szellemében folyik le, amely a legszigorúbban önködi a vádlott joga fölött a védekezésre és egyik alapvető elve, hogy teljes nyilvánosság ad a tanuvalloásoknak, a vád és a védelem beszédeinek, a vádlott védekezésének, vagy vallomásának. Jóllehet a tárgyalás nem a törvényszék rendes termében folyik, hanem egy nagyobb és fényesebb helyiségben, ennek az oka nem az, hogy kirakatper akarunk rendezni, hanem az, hogy lehetővé akarjuk tenni minél több érdeklődőnek, hogy jelen lehessen rajta.

Ez a tárgyalás nagyon különbözik azoktól, amelyeket az arab országokban tartanak. Irákból például senki sem tud kémperekől az ítélet kihirdetésig, amelyet nyomban a kivégzés követ. Rohan perében jelen vannak újságírók és televízió-riporterek a világ minden sarkából, beleértve néhány muzulmán országot is.

Ez a tárgyalás azt az egyszerű igazságot bizonyítja, hogy Izraelben nincs különbség és per között, nincs megkülönböztetés. Az El Aksza mecset felújítása bármilyen nehézséget is okozott nekünk, a törvényben meghatározott büncselekménynek számít, és ha a vádlottat elítélik, a tisztességes bírói eljárás szellemében nyeri el büntetését. Reméljük, hogy az összes tanuk, akiknek kötelességük segíteni a büncselekmény körülményeinek tisztázásában, meg fognak jelenni a bírák előtt és nem lesz szükség arra, hogy kényszerítsék a jeruzsálemi muzulmán egyházi vezetők, hogy szavukat hallassák a törvényszék előtt.

A külügyminiszternek alkalma volt megmagyarázni a pápának Izrael álláspontját a szenthelyekkel kapcsolatban, valamint helyzetüket a körzetben. Izraeli külügyminiszter első ízben találkozik a pápával. A katolikus egyház fő tárgyalófelet lát bennünk. Ennek a ténynek a kihangsúlyozása fontos éppen azon a napon, amikor Rohan perének tárgyalása megkezdődött Jeruzsálemben. U. K.

GIBOR TEXTILMŰVEK RT.,

KFÁR SZÁBÁ

Kfár-szabái gyárunkba

keresünk

GÉPÉSZEKET RIMALDI ÉS UNION GÉPEKHEZ

Részletek telefonon: 92 59 00

WIZO magyarrajki csoportjának szemináriuma

negyedik évfolyamának

ÜNNEPÉLYES MEGNYITÓJA

Tel Aviv, sdr. Dávid Hámélech 38

október 19, vasárnap d. u. 5 órákor

A WIZO 50 ÉVES JUBILEUMA

HIREK

ELŐFIZETÉSI DÍJ:
HAYONTA 9.40 IL.
Tel-Aviv. POB. 831.
Postabank: 4-04444-6.

HAIFA:
Grünberger,
Shapira 13. Telefon: 62453
Telefon éjtel: 527010

JERUZSÁLEM:
Erdős. Telefon: 24723,
délután 4-6 között
Landau,
Kores utca 12., vagy
Janaj utca 12i (Binján Gád)
Telefon: 26046

★

— **Czembe helyezték a kirját smonai tv-erősítőt.** — A postaiügyi minisztérium szövívője közölte, hogy néhány nappal ezelőtt Kirját Smonán üzembe helyezték a tv-erősítőt, ami lehetővé teszi a felső-galli televíziós vetőkészülékek tulajdonosai számára, hogy tisztán fogják az adásokat. A szövívő bejelentette azt is, hogy a közeljövőben tették alá hozzák az új adóállomást a hegytetőn fekvő Mánará kibuchan, ami kitűnő vételt biztosít az egész Libanonban határos vidék számára.

PETACH-TIKVA Magyarajkukak Köré

Ma, kedd este 8 órákor, az „Ulam Sáré”-ban (Trijá),

KULTUREST.

Fellegnek: Dr. JÓLESZ KAROLY RÖSSEL MORDECHAJ DOR ÉVA LEICHTNER ELI

BENEDEK PAL

★ BCTYKOS, elferdült újj, valamint érzékeny labakra speciális betét gipszmintára, Vámosnál, T. A., Dizengoff 155., tel: 227284.

— **Holnap kezdődik a gázai citrustermés exportálása.** — Holnap, szerdán kezdik exportálni a gázai sáv citrus-gyümölcs termését, amelyet az ársódi kikötőn át főleg kelet-európai államokba szállítanak. Egy külföldi hajóval holnap 24 ezer láda citrom megy Kelet-Európa, Murtdzsi gázai exportőr közvetítésével. Az idén összesen 42 millió láda citrusgyümölcsöt exportálnak, amiből 18 millió az ársódi kikötőn át hagyja el az országot.

— **SOFOROKET KERESUNK személy- és kereskedelmi autót, Tel Avivban és az egész országban, a Kereset vállalatok napjára, 1989 október 28-ra. Beszélgetés és feliratkozás: „Neria” R.M., tel. 30142-3464, T.A., Jicchák Száde u. 34, 120-as szoba. A helyek száma korlátozott.**

— **TAPETÁK — 1970-es modellek.** Szőrenyi Géza vállalat garanciával tapétázást és elad részlete is.

— **„Táam Chájim” Ltd.** Tel-Aviv, Allenby utca 27., udvarban. Tel: 57088.

— **SZOBAFESTÉS, ajtó-, ablak-lakkolás, tapétázás. E szakmába vágó minden munkát vállal KIRÁLY VILMOS** Givátajim, Hámáulot 12. telefon: 726506.

— **MILVE KLITA és Bitáchon** különlegesen magas árakat fizetünk „Bitáchon”, Tel-Aviv, Lillen blum 43, Allenby-sarok.

— **Uj herendi porcelán** és lámpák, régi híres magyar festők képei és olajfestmények érkeztek.

— **KLEIN, Bál-Jám** Frua boldor 10 • tel. 867863 (Dániel sarkon leszálit)

MA ÉRKEZIK HAZA GOLDA MÉIR MINISZTERELNÖK

Megjelent Nechama Lifschitz bemutatkozó gála-koncertjén

Golda Méir miniszterelnök ma, kedden tér vissza Izraelbe amerikai útjáról. Méir asszony utolsó nyilvános szereplésére tegnap este került sor, amikor beszédet mondott az AFL-CIO, tehát a legnagyobb amerikai szakszervezet általános tanácsülésén Atlantic City-ben. A miniszterelnöknek eredetileg tegnap kellett volna befejeznie amerikai körútját, de tekintettel arra, hogy George Meany, a szakszervezet elnöke meghívta Golda Méit, legyen az AFL-CIO díszvendége, és tartson ott beszédet.

— **Uj furdomecne Ramlán.** — Mintegy 11 millió fontot fordítottak az elmúlt négy év folyamán különböző iskolák, kultúrthorok és sportlétesítmények építésére Ramlán — közölte vasárnap Jehuda Stein rámlai polgármester, az új olimpiai uszoda avatási ünnepélyén. Az uszoda költségei több mint egymillió fontra rúgtak és az szerves részét képezi egy nagyméretű sportközpontnak, amelynek építését már megkezdték a városban.

— **CHERUT LIBERALIS BLOK „GACHAL”** TEL-AVIV ES KORNYEKE MAGYAR NYELVU TAGOZATAI

Edison hívja meg tagjait valamint a magyar nyelvű M.A. KIDEN ESTE 8 ÓRAKOR Tel-Avivban, az Ibn Givrol u. 68. alatti, negyedik emeleti nagytermében, klubestje kezézetben tartandó.

— **SZABAD FORUMRA** amelynek keretében az egyetemes, valamint a magyar nyelvű aktuális problémáit, intézményeit a hallgatóság hozzájárulásával tárgyaljuk meg. — **REGYEZÉSEI** Tegy meg az október 21-én, kedden este 8 órákor a magyar nyelvű nagyteremben tartandó előadásokat, melyet Tel-Avivban, a Dvora szálloda fogadótermében tartunk. Meghívóra való előjegyzés kedd esti klubestben, valamint mindennap délután 8-9 óráig Ibn Givrol u. 68. 602-es szobában, avagy igazoztunk elnökénél, J. Salópteréknél. — **Telefonszáma: 66-52-08, valamint főtthárunknál, Bleich L-nél a délutáni órákban, Melech George 38. sz., Bét Jabotinsky 11. emelet, 13-as szobában. Telefon: 240-280.**

— **KERESUNK** 1. Esti szakácsot 2. Gyakorlott felszolgálókat/nőket 3. Idősebb pénzárosokat

— **„HÁMOZÉG”** Tel-Aviv, Dizengoff 128, 12-15, 19-21 óra között

— **WIZO — Kirját-ATA** Szerdán, okt. 8-án, este 7.30 órákor évadnyitó előadás:

— **„Az ünnepek után”, Rössel Mordechaj** Háziaszonyok: Weisz Rózi, Glied Chana, Popper Ella, Takogát és érdeklődőket szívesen látunk.

— **HOH — HAIFA HOLNAP,** szerdán fél 9-kor

— **MOSHE AVIDAN „Az arab világ”** címen tart előadást Bevezető: Weller Perec Bevezető: Arje Kaddar Az illusztris előadó kérdésekre is válaszol

— **KEDVEZŐ RESZLETRE** elpörgető szobabútorig **Táam Chájim Ltd.** által, T.A., Allenby 27. utolsó üzlet az udvarban. Elfogadjunk rendeléseket az ország összes nyaralóiban

— **CUKRASZT KERESUNK** Jelenlegesen 54897-es telefonon. — **Rovarok az olajban.** — A tel-avivi járásbírósgon vasárnap 300 font pénzbírságra ítélték a Jicchár-gyárt, amely emberi fogyasztásra alkalmatlan olajat hozott forgalomba. A bíróság megállapította, hogy a bíróság megállapította, hogy az egyik üveg benne legyen és egyéb rovarok voltak.

— **Libia növeli az Egyiptomnak nyújtott támogatást**

Beirut, (UPI). — Libia nagyobb gazdasági támogatást készült nyújtani Egyiptomnak — jelentette ki Mochammed K. Kázafi a libanoni Nasszer-barát Al Mohárrer című lapnak adott nyilatkozatában, nem részletezte, vajon az anyagi támogatást készpénzben, áruban, vagy hadfelszerelésben nyújtják és mi lesz annak összege.

Libia eddig — a chartumi csúcstervezlet határozatai alapján — évi 30 millió fontterheléssel nyújtott támogatást a 135 millió fontnyi összegben, amelyet a petroéleumtermelő arab államok folyósítanak Egyiptomnak és Jordániának. Szaudia 50, és Kuwait 55 millió fontterheléssel adott.

Kazafi azt is kijelentette, hogy Libia messzemenően helyeseli és támogatja a palesztinai kommandók guerrilla-háborúját.

— **A szovjet antiszemitizmus ellen tüntettek Londonban és Montreálban**

Sófiájúras és fájlás órség a londoni szovjet nagykövetség előtt

London, (UPI, Reuter, IFF). — Kétszáz angol rendőr őrizte vasárnap este a Szovjetunión londoni nagykövetségét, amikor

— **Oceanográfiai intézetet létesítenek a haifai öbölben.** — Az Izraeli Oceanográfiai Társaság igazgatója, Jocháj Bin-Nun (a haditengerészet volt parancsnoka) közölte, hogy a haifai öböl déli részén fekvő Sikmona mellett oceanográfiai kutatóintézetet létesítenek 5,2 millió font befektetéssel. Az új intézet egyik legényesebb feladata a tengerfenék anyagának vizsgálása lesz, annak megállapítása céljából, hogy milyen mértékben használható a tengerfenék anyaga különböző fejlesztési munkálatokra, elsősorban útépitésre.

— **MUNKAST (nem szakembert)** keres tel-avivi felvágott-áru gyár. Telefon: 33967.

— **KEDVEZŐ RESZLETRE** elpörgető szobabútorig **Táam Chájim Ltd.** által, T.A., Allenby 27. utolsó üzlet az udvarban. Elfogadjunk rendeléseket az ország összes nyaralóiban

— **CUKRASZT KERESUNK** Jelenlegesen 54897-es telefonon. — **Rovarok az olajban.** — A tel-avivi járásbírósgon vasárnap 300 font pénzbírságra ítélték a Jicchár-gyárt, amely emberi fogyasztásra alkalmatlan olajat hozott forgalomba. A bíróság megállapította, hogy az egyik üveg benne legyen és egyéb rovarok voltak.

— **Libia növeli az Egyiptomnak nyújtott támogatást**

Beirut, (UPI). — Libia nagyobb gazdasági támogatást készült nyújtani Egyiptomnak — jelentette ki Mochammed K. Kázafi a libanoni Nasszer-barát Al Mohárrer című lapnak adott nyilatkozatában, nem részletezte, vajon az anyagi támogatást készpénzben, áruban, vagy hadfelszerelésben nyújtják és mi lesz annak összege.

Libia eddig — a chartumi csúcstervezlet határozatai alapján — évi 30 millió fontterheléssel nyújtott támogatást a 135 millió fontnyi összegben, amelyet a petroéleumtermelő arab államok folyósítanak Egyiptomnak és Jordániának. Szaudia 50, és Kuwait 55 millió fontterheléssel adott.

Kazafi azt is kijelentette, hogy Libia messzemenően helyeseli és támogatja a palesztinai kommandók guerrilla-háborúját.

JIGAL

Ötve

Az év első

— **Jövő a téré joré**

A folyó és szárazlékkel több öltözött Jigál Alon és Jeruzsálemben

Az alijja öltözött Jigál Alon, hogy

különösképpen jött sokkal valy;

az emelkedés volt. Észak-Am

zalekkel több évvel korábban

csökkent az ázsiolek száma. Az napjában érkez

mintegy 5 szásbab a Szociális foglalkozó szer

nál.

Jigál Alon és niszterium állam

Geva szolgálatok arról az ó

segről számolt az új olok kö

19 even alul és további 35 sz

tötte be 40-ak élig 9 százaléka

évesnél. Az át 3,6 fő. Jelentős

nötlén, illetve ha ma.

Azt is elmond miniszter, hogy a

1856 visszaterő a klitáigyi min

segről kérte. Me Alon azt is, hogy

Tus 31-en erve mindazok a

Senki sen

Egyet az

pasztaft

zetést, ol

kére töre

ön határ

lesz-e erő

Az öné a

Csak a

gondol
lemón
ási ve
helyen
tmány
ilaszta
misszió
ny párt
n hat.

rt sze
rmány
felérté.
szerint
jövők
alakult
y most
a régi
dott.

pénz-
kor-
n sür-
mának
állako-
okoz
ámolá

iskola

skola-
a val

R

artot-
főnyi
iszpá-
zterel
vorki
elyet,
kható
k is,
artoz-
nák,
a
vezető
k él-
entek

kloni

aká-
e az
hogy
a Je-
álval
hajd
a zás
kollta,
ette a

lel-
Mér

aki a
ni fo-
a

ksége

Lif-
ncert
ndk-
ájába

ster-
135
ane-
arab
iptom
a 50,
erlin-

hogy
sli és
kom-

ek

előtt

zraeli
tulást
nyo-
emita
ést a
gért
ren-

hat
nyilat
nagy
nem
ni és
köt.
dob-
enhá-
ofárt,
nben
szagú
éség-
silett

mond-
évek
sidók

Mont-
gyült
nnon
é vo-
Szov-
sat. A
takoz-
oknak
a szá-
es in-

H

on
ES

JIGAL ALON:

Ötvenezer oléra számítunk 1970-ben

Az év első 9 hónapjában 29 ezer olé érkezett — Jövő augusztusban megszűnnek a visszatérő jórédoknak nyújtott kedvezmények

A folyó év első 9 hónapjában 28.877 olé érkezett, azaz 31 százalékkal több, mint az 1968-as év azonos időszakában — közölte Jigál Alon helyettes miniszterelnök és kltügyi miniszter a Jeruzsálemben megrendezett sajtóértekezleten.

Az alijja összetételét elemezve Jigál Alon megállapította, hogy a különösen Európából jött sokkal több olé, mint tavaly.

Az emelkedés 102 százalékos volt. Észak-Amerikából 32 százalékkal több olé jött, mint egy évvel korábban. Ezzel szemben csökkent az ázsiai és az afrikai olék száma. Az év első 9 hónapjában érkezett olék száma mintegy 5 százalékkal magasabb a Szocsnut és a kltivál foglalkozó szervek prognózisánál.

Jigál Alon és a kltügyi miniszterium államtitkára, Jozsef Geva szolgálaton kívüli tábornok arról az örvendetes jelenségről számolt be, hogy az új olék közel 40 százaléka 19 éven aluli és további 35 százalék nem töltötte be a 40-ik életévét. Az olék alig 9 százaléka idősebb hatvan évesnél. Az átlagos oléévalad 3,6 fő. Jelentősen emelkedett a nőien, illetve hajdon olék száma.

Azt is elmondotta a kltügyi miniszter, hogy az új olék között 1836 visszatérő jóréd volt, aki a kltügyi miniszterium segítségét kérte. Bejelentette Jigál Alon azt is, hogy 1970. augusztus 31-én érvényüket veszítik mindazok a kedvezmények,

bi 500 olé-lakást kap. Az ország gazdasági helyzetéről szólva Jigál Alon figyelmeztetett, hogy egy esetleges újabb mitum komoly formában sújtana az alijját, ami létfontosságú izrael számára, többek között biztonsági szempontból is. A helyettes miniszterelnök véleménye szerint külön koordinációs központot kellene felállítani, amelynek feladata lenne az ország beépítésével kapcsolatos tevékenység összehangolása.

A miniszter egy kérdésre válaszolva azt mondta, hogy nem kíván változásokat javasolni a kltügyi miniszterium és a Szocsnut közötti munkamegosztás kérdésében, legalább is 1970 áprilisáig, a kormány és a Szocsnut közötti korábban létrejött megegyezés értelmében. Véleménye szerint helyes, ha az alijja fokozása körül kifejtett tevékenység továbbra is a Szocsnut és a Cionista Világszervezet kezében összpontosul. Alon szerint a kltügyi miniszteriumnak kell kezelnie a olékat és az olé jelölteteket attól a pillanattól kezdve, hogy elhatározták magukat az alijjára, míg az alijjazás ösztökélése és propagálása a Szocsnut feladata kell, hogy legyen. A jelenlegi helyzetben a kltügyi miniszterium csak az olék érkezésétől kezd meg tevékenységét.

Végül hangsúlyozta Alon miniszter és Geva államtitkár, hogy az olék befogadásának és begyökeresedésének nehézségei, nem csekély mértékben azoknak a „jó tanácsoknak” az eredményei, amelyekkel izraeli rokoni ellátják az olékat megérkezésük előtt és után. A helyettes miniszterelnök azon reménynek adott kifejezést, hogy a rokonok és hozzátartozók a jövőben nem górdítanak akadályokat a kltügyi hatóságok munkájának útjába.

„En Gustav Husák előtt voltam ott...”

DÁLIA ÚTJA NAGYSZOMBATRÓL A PETACH-TIKVAI VÁROSHÁZÁIG

Husákot ismeri? A csehszlovák kommunista párt főtitkárát? — Hogyne. Előtte voltam ott, a spányavölgyi táborban, az 1944. évi szlovákiai lázadások. Ugyanis oda szöktem a németek elől, amikor megszálltak Magyarországot. Hogyan kerültem Pestre? Oda ötkem 1942-ben, amikor Szlovákiában kezdődtek a deportálások. Csak



Hosszú utat tett meg a nagyszombati Grosz Duci, a Magyarországról oda került Grosz házaspár lánya, amíg a szlovákiai lázadáson és a keresztény papírokkal való rejtőzéken keresztül a világháború végen visszajutott Nagyszombatra, onnan pedig 1949 elején alijjazott és Petach-Tikvát, illetőleg az akkori álmos kisvároska határába fekvő Gát-Rimon moszában kötött ki.

Itt, a „mosávoik anyjában” — ahogy Petach-Tikvát nevezték — idővel divatruizletet nyitott, a Mohilever utcában. Duciból Dália lett, ezt a nevet viselte az üzlet is és hamarosan mindenki ismerte nevét az egyre szaporodó magyarjarkú lakosságban. Nemcsak vásárolni jártak hozzá, hanem ügyes-bajos dolgokat megbeszélni, tanácsokat kérni. Becsülték kedves modorát, józan észjárását, tudását és meleg, emberi szívét. „A Dália” amolyan társadalmi központtá vált, oda kiültek az új olékat útbaigazításért, oda jártak be a vatikok kis eszmecseréire. Ezért is sajnálták, amikor Dália eladta az üzletet, visszavonult a magánéletbe. Persze csak rövid időre. Aktív természet nem bírja a tétlenséget.

— Hogyan jutott a politikához? — „A férjem által” — válaszolja Dália mosolygva. Hirschfeld Dávid, a szolgálaton kívüli alezredes, és ma a Tuva egyik körzeti vezetője, ismert aktivista a város politikai életében. Szilágycsehről alijjazott 1933-ban, a vallásos chaluici mozgalmon és a Haganán keresztül jutott el a hadseregbe, ahonnan több mint tíz éves szolgálat után visszatért a polgári életbe. „Elfelejtettem a magyar nyelvet, Dávidtól tanultam meg újra” — mondja Hirschfeld Dávid, akinek kiejtése inkább petach-tikvai, mint szilágycsehi (Folytatása a 7. oldalon)

Az ujságokból

Szimchát Torá Moszkvában (AL HAMISMAR — a Mápám lapja) — Nem meglepetés számunkra, hogy Szimchát Tora estején 12 ezer zsidó fiatal demonstrálta a szovjet fővárosban nemzeti és vallási hovatartozását. Eyről-évre ismétlődik ez a jelenség. Az ünneplők számából azt a következtetést lehet levonni, hogy nagymértékű nemzeti ébredésről van szó, amely maga nemében egyedülálló jelenség és amely azt bizonyítja, hogy a Szovjetunióban élő zsidóság vissza akar térni népéhez, nem hajlandó asszimilálódni. A szovjet zsidóság megmozdulása felhívást jelent a Szovjetunió, a világ zsidósága és nem utolsósorban Izrael felé: Ne felejtsetek el bennünket, tegyetek meg mindent, hogy alijzhassunk, a hazájában élő zsidó nép szerves része akarunk lenni!

Elérkezett az ideje, hogy tegyünk valamit a szovjet galutban élő testvéreink érdekében, akiket az elnyomás, a kommunista rendszer sem volt képes megfosztani zsidó nemzeti öntudatától. Valóra kell váltanunk reményeinket!

II. (HAAREC — független polgári napilap) — A nyugati újságírók, a 12 ezer moszkvai zsidó ifjú Szimchát Torá-i ünneplését, mint a zsidó nemzeti hovatartozás nagy megnyilvánulását írták le és hangsúlyozták, hogy az ifjak állandóan tele torokból hirdették zsidó voltukat. Arról sem feledkeztek meg, hogy szatirikus formában kifigurázzák a szovjet antiszemitizmust.

A szovjet fővárosban szombaton este lefolyt nagymértékű tüntetés arra enged következtetni, hogy a zsidóság szikrája korántsem aludt ki az ifjú generációban, amely már a szovjet rezsimben született és nevelkedett. Erre vallanak azok az elbeszélések is, amelyeket az odalátogató turistáktól hallottunk. Reméljük, a közeljövőben elérkezik a nap, amikor a moszkvai hatóságok belátják, hogy nincs jobb megoldás, mint az alijja engedélyezése azon zsidók számára, akik nem hajlandók asszimilálódni az orosz kommunista társadalomban.

A Rohan per (DAVAR — a Híztadru lapja) — Denis Michael Rohan bünperet nem a jeruzsálemi törvényszék egyik termében, hanem olyan helyen rendezik, ahol nagyobb számú közönség lehet jelen és a sajtó képviselői számára is megfelelőbb feltételeket biztosítanak. A per rendkívülisége utal az is, hogy a különböző televíziós hálózatok fényképezik a bünper lefolyását, ami nem megszokott jelenség nálunk, de érthető, ha figyelembe vesszük a közvélemény — teljesen legitím — érdeklődését az esemény iránt.

Mind ezek a változások azonban pusztán technikai jellegűek és világossá kell tennünk mindenki előtt, bel- és külföldön egyaránt — hogy ez ugyanolyan bünper, mint bármely más, procedurális, jogi és publicisztikai szempontból egyaránt. Hangsúlyozandó, hogy a tüzeset után néhány órával kinevezett vizsgálóbizottság is ügyelt arra, ne hogy megcsorbítsa a vádlott jogait. A Rohan-per a fényszórók fókuszában áll, de senkinek sem szabad azt a tévedést elkövetnie, hogy kirakatpernek minősítse.

Az egyiptomi ellenkezés (OMER — Pontosított héber napilap) — Füstbe mentek a remények, hogy Egyiptom beleegyezik — bármilyen formában — a békétárgyalásokba közöttük és Izrael között. Eleinte meg azt remélték, hogy az egyiptomiak nem közvetlen tárgyalásoknak minősítik a „rhodosi stílusú” tárgyalásokat, hogy ily módon megőrizzék presztizsüket, most azonban kiderült, hogy erre sem hajlandók. Ugy látszik, Egyiptom álláspontjában a legesélyesebb változás sem áll fenn. Izrael tehát beleegyezhet bármilyen kompromisszumba anélkül, hogy ez gyakorlati következményekkel járna, mert az arabok ügyis nemmel válaszolnak.

Az arabok merevsége tulajdonképpen segít az izraeli diplomáciának, amelynek feladata az, hogy maximális mértékben kiaknázza ezt az előnyt. Meg kell gyorsítanunk az izraeli letelepedés tempóját az összes elfoglalt területeken, mert az egyiptomiak álláspontja választ képez mindazoknak, akik azt állítják, hogy az izraeli letelepedés zavarja a békére irányuló erőfeszítéseket. Katonai síkon az egyiptomiak fokozták agresszivitásukat, jóllehet egyik kudarcot a másik után szenvedik el. Támadó kedvük nem csökken a kudarc eredményeképpen, viszont a békére sincs kedvük. Marad tehát minden a régiben.

Szíria zsarolási kísérlete (LAMERCHAV — a Kibuc Mouchád lapja) — A szíriai kormánypart szövívőjének felhivatalos közleménye, amely szerint Szíria hajlandó szabadon bocsátani a két izraeli foglyot egy csereakció keretében — nem egyéb, mint a szíriai zsarolási kísérlet nyílt bevallása, amelyet Izrael semmi körülmények között sem fogadhat el. A szíriaiak az elmúlt másfél hónap folyamán különböző időhúzósi manőverekkel próbálkoztak, miközben azt a kifogást támasztották, hogy a két izraeli foglyot „kihallgatásá meg folyamatban van”. Most már világos, hogy pusztán zsarolásról és nem kihallgatásról van szó. Ilyen körülmények között meg kell ismételn az izraeli szövívők korábbi nyilatkozatait, hogy az izraeli kormány semmi körülmények között sem hajlandó jutalmat fizetni a légi kalózkodásért.

Izrael nem bízhat meg abban, hogy a diplomáciai erőfeszítések sikerrel járnak. Más utat-módot kell találni Szíria kényszerítésére, hogy szabadon engedje a két foglyot és mi sem természetesebb, mint hogy a felelősség ezért a damaszkuszi kormányt terhelje. Izrael semmilyen gesztust nem hajlandó tenni Szíria felé és ha megváltoztatná álláspontját, ez csak fokozná Damaszkusz zsarolási hajlamait.

MI LESZ?

Senki sem tud erre a kérdésre pontosan felelni!

Egyet azonban mondhatunk: csak mi ajánlunk a népek tapasztalait és felelősségteljes vezetést, energikus és bátor vezetést, olyan vezetést, amely a biztonságot dolgozik és békére törekszik.

Ön határozza meg, hogy a következő években Izraelnek lesz-e erős kormánya, amely képes a döntésekre — vagy nem.

Az Öné a döntés — szavazzon az EMET listára.

Csak az EMET vezetésében bízhatunk

Mi ujság a filmvilágban?

A HARAGVÓ IFJU

Anouk Aimée háromszor volt már férjhez adva. Albert Finney nő. Most összeházasodnak. — Vannak, akik nem hisznek ebben, ismertve Finney csapadár természetét. De Finney határozottan állítja, hogy rövidesen megismeri és elveszi életét nagy szerelmét, Anouk Aimée-t.

Egy angol filmújságíró folytatott beszélgetést Albert Finneyvel, a haragvó ifjú elsőszámú képviselőjével, a nagyon tehetséges színészrel, aki a "Tom Jones" című Tony Richardson filmben oly nagy sikert aratott. Mostanában nem sokat játszik. Pedig mindenki elismeri rendkívüli tehetségét. O maga elsősorban is. Onbízalom tekintetében nem szenved hiányban. Mikor még kezdő színész korában, illetve akadémikus idejében elvitték a színházba, a karzatra a leendő színészeket, valaki a színpadra mutatott: "Látod, az ott Laurence Olivier." Finney vállat vont és így felelt: "Itt pedig Albert Finney". A beszélgetés kérdéseket formában zajlott le. Rövid kérdések és tömör válaszok formájában. Az alábbiakban közölünk az érdekes beszélgetésből részleteket:

Kérdés: Mivel van most elfoglalva?
Felelet: Lakást keresek.
Kérdés: Milyen célból?
Felelet: Nőülési célból.
Kérdés: Miféle lakás az igénye?
Felelet: Nem kell valami kastélyra gondolni. Egyszerű lakást keresek. Ami megfelel mindkettőnk ízlésének.
Kérdés: Beszéljen magáról, a karrierjéről.
Felelet: Egyszer Laurence Olivier meghalt. A Coriolánus játszótták. Be kellett ugrani valakinek. Fiatal színésznek, aki még emlékezett a színházakadémiából a szerepre. Így lettem Albert Finney. Ennek a véletlennek köszönhetően, hogy felfedeztek.

Kérdés: Nem félt a nagy színészel való összehasonlítástól?
Felelet: Nekem semmi féltésemem nem volt. En kezdő voltam. Neki kellett félnie.
Kérdés: Miért hanyagolta el a színházat?
Felelet: Leírhatatlan hatással van rám a film. Megbívó a lehetőségek sokasága. Az a tudat, hogy örökre megörzödik a mozdulat, a szó és hogy a világ bármelyik részén vetítik. A színész nincs kivéve diszpozíciónak, nem kell tartania attól, hogy a lámpaláz megrohanja. Nagyszerű dolog a film. Sokkal többet, maradandóbbat adhat a színész, mint a színpadon.

Kérdés: Jó néhány évvel ezelőtt hatalmas összeget ajánlott fel önnek Sam Spiegel, hogy jassza el az Arabiát Lawrence-t. Miért tért ki a megfizető megfizetéséért? Pedig csak 24 éves volt és hatalmas összegről volt szó?
Felelet: Nem tetszett a for-

gatókönyv. Nem hittem benne, hogy jó filmet lehet belőle készíteni. Ez volt a szerencsés O'Toolenak. Őt ez a film tette sztárrá.

Felelet: Szó sincs róla. Igaz, hogy fogok még rendezni, de elsősorban színész vagyok.

Kérdés: Anouk Aimée-t is rendezni fogja?
Felelet: Nem. Iránta elfogult vagyok. Nem szeretném, ha én lennék a rendezője.

Kérdés: Ön 31 éves, Anouk Aimée meg 37. Ugyanez a helyzet Franco Nero és Vanessa Redgrave esetében. Egészséges tünetnek tartja ezt?
Felelet: Ezen még nem gondolkodtam. A fiatalembereket általában vonzzák a náluk idő-



Albert Finney és menyasszonya, Anouk Aimée

Kérdés: Elkészült első saját rendezésű filmje, a "Charly Walesben". Mi a véleménye róla?
Felelet: Azt hiszem, hogy ha előlről kezdeném a forgatást, jobban sikerülne. Sohasem vagyok meglegedve magammal.

Kérdés: Vajon azt jelenti, hogy el kell öntöl búcsúzni, mint színésztől?
Felelet: Nem. Iránta elfogult vagyok. Nem szeretném, ha én lennék a rendezője.

FILMHIREK

A 37 éves Diane Dors, aki néhány évvel ezelőtt még az angol film nagy szexbombája volt, a múlt héten gyermeket szült férjének, a 28 éves Alan Likenak. A csecsemő kereken 4 kilo gramot nyom.

Elvis Presley minden jel szerint világrekordot ért el Las Vegasban, ahol egy hatalmas játékkaszinó-szállóban megtartott 29 fellépésért kerek másfél millió dollárt kapott. A nézők száma 101 ezer személy volt.

Jack Warner, aki hatvan évvel ezelőtt alapította a Warner Brothers nagy filmgyárat és azóta a cég elnöke, kivált a saját gyárából, amely egyesült a Seven Artszal. Jack Warner, aki nyolcvan éves még korántsem szándékozik visszavonulni, hanem mint elmondotta a saját embereinek, élete hátralévő részét musicalok produceri teendőivel fogja tölteni, 5 akar e műfajban az első lenni a Broadway-on. Első musicalját a huszas évek igen népszerű new-yorki polgármester, Jimmy Wal-

kernek diétéről készült zenés darab képezi.

Most fejezett be egy filmszerleplést Londonban Ava Gardner, akiről azt állítja a sajtó, hogy még mindig gyönyörű. Megjegyzik róla, hogy Ava alaposan megváltozott, csendes, nyugodt, kiegyensúlyozott, udvarias és nagyon keveset iszik.

Sophia Loren kijelentette, hogy a szex-apcal növeléséhez egyáltalán nem járul hozzá a meztelenség, ellenkezőleg. Erre az igazságra csak megkészenen jött rá, hiszen fiatal korában utcai árusoknál vásárolható volt a róla készült meztelen képek sorozata.

Candice Bergen, a gyönyörű amerikai filmszínésznő nagyon szerelmes Marty Melcher és Doris Day fiába, Terrybe. Ezt a legutóbb, egy nyilatkozatában ki is nyilvánította. A szerelem főkére jellemző, hogy még Doris Day is dicsérette, annak ellenére, hogy mindaddig igen súlyosan panaszkodott, hogy milyen nyárs-polgári előítéletekkel él ez a híres sztár és hogy milyen szigorú korbáccsal tartja felöltött fiát és őt, leendő menyét.

Claudia Cardinale eldicsekedett vele, hogy a tolokodó tekintetét elől egy menekül, hogy szöke parókát tesz a fejére. Mint mondja, a férfiak bár hosszasan megbámulják, de egyik sem sejt, hogy a nő, akit látnak azonos volna Claudia Cardinaleval. Milyen szerény! És mennyire kerüli a féltését!

sebb nők. Engemet legalábbis igen.

Kérdés: Mi a véleménye arról, hogy Anouk Aimée elutasított egy 400 ezer dolláros film szerződést, nehogy a munka miatt megzavarja házassági előkészületeit és a nászutat.

Felelet: Mi művészek vagyunk és nem üzlemberek. Nekünk a pénz nem az istenünk. Miért tette Anouk ezt? Mert úgy látszik többre értékelt engem, mint a pénzt. Ez nagyon megtisztelő rámnézve. Igazán nem sajnáljuk az elmaradt jövedelmet.

Kérdés: Hogyan tudná definiálni Albert Finneyt?

Felelet: Ember, aki a boldogságot keresi és ha lehet az igazságot is, de anélkül, hogy bárkit is zavarna, vagy bárkinek is az útjában állna.

HETI FILMMŰSOR

A dzsungel könyve. — Walt Disney klasszikus rajzfilmje időálló alkotás, amely még nagyon sokáig gyönyörködtetni fogja az embereket. (Tel Aviv, Chen mozi).

Rachel, Rachel. Igen jelentős filmalkotás, lélektani dráma, amelynek hőse egy öregedő lány, Joanne Woodward megrendítő alakítását nyújt. Paul Newman mestertelen rendezte a filmet (Tel Aviv, Mográbi mozi). **Az élet, a szerelem és a halál.** — Claude Lelouch izgalmas dráma a szabványos bűnügyi filmekhez csak látszólagosan hasonlít, átfűti az igazi alkotó művészetét. (Tel Aviv, Maxim mozi). **Ostromvár.** Nagy sikerű izraeli film, immár 16-ik hete műsoron van. Gila Almagor és Jehoram Gáon a főszerepekben. (Tel Aviv, Studio mozi). **Zebra állomás nem választó.** Zebra vonalú képfilm, amely alkalmas nyújt a nézőnek arra, hogy egy atomhajó tengereljáróját útját követhesse, amint az áthalad a Fekete-tenger jéghegyei alatt. Rock Hudson a főszerepben. (Tel Aviv, Cifon mozi). **The Funny Girl.** A másodhetes tel-avivi moziban látható most a nagysikerű musical, Barbara Streisand fenomenális alakítása élmény a nézőnek. (Tel Aviv, Sárnot mozi). **Szűzenetlen asszony.** Bertolt Brecht művéből készült ez a ragyogó, életből-szerűség teli komédia, amely azt igazolja, hogy az ember élete bármilyen korszakában kárpótlást kaphat a szenvedéséért. — Sylvit, a franciák büszkesége, a főszerepben remek alakítást nyújt. (Haifa, Ora mozi). **Bátor sasso.** Igen imponáló kommandó-akció láthatunk, egy maroknyi ember bemelegszik a nézők fellegvárába és ott eléri a kitűnő cídt. Richard Burton és Clint Eastwood a főszerepekben. (Haifa, Chen mozi). — **Zsákutca.** Roman Polansky legjobb filmje. A bizarr alkotás hatása alól nem egykönnyen szabadul a néző. Françoise Dorleac, az autószerencsétlenségben elpusztult francia sztár a film főszereplője. (Jeruzsálem, Armon mozi). **Boldog Alexander.** Kitiűnő francia film, amely azt a tényt kívánja igazolni, hogy az embernek joga van olykor az egész életet át tartó robot alól kiszabadulni és hajlami szerint élni. Philip Noiret a főszereplő, kitiűnő alkotást nyújt. (Jeruzsálem, Tel-Or mozi).

Jutalom a nyomravezetőnek



Az utolsó közös kép. Roman Polansky és Sharon Tate

Roman Polansky baráti köre, Peter Sellers, Yul Brynner, Mia Farrow, Julie Christie, Warren Beatty és mások 25 ezer dolláros díjat fizettek ki annak a személynek, vagy csoportnak meg-

jutalmazására, aki a rendőrség nagy véleménnyel van eről az ügyek nyomozásában, illetve a gyilkosság ügyében. Felhívásukban a baráti kör tagjai hangsúlyozták, hogy csak akadt valaki, aki látott valami jelet, a vért kést, a szétzaggatott ruhákat, a kocsit, amiben elmenekültek, vagy elmenekült a tettes.

Hogy ne kelljen félnie a rettentés gyilkostól, vagy gyilkostól a segítőknek, jobban tudják, ha névtelen leveleiben vezetik nyomra és ha akad valaki, milyen bűnösök és kezekben az a névtelenül küldik el a megadott postacímet számra és majd ha a bűnösök lakat alatt lesznek, akkor kerül majd sor a felkutatásukra, vagy az adatok felhasználására.

A los-angelesi rendőrség nem nagy véleménnyel van eről az akciók, de amint egy vezető szellemiség ott kijelentette: „Semmiképpen sem lehet ártalmatlan”, ha segítséget kapnak. Bár előfordulhat, hogy félrevezető jeleket is kapnak, dehát azt ügyes megkaphatják, ha min csen a felajánlott 25 ezer dolláros díj, mert vagy a gyilkosok akarják elhárítani a bajt a fejük fölül és félrevezetni a rendőrséget, vagy fantáziájuk embereket vélnék olyan jeleket felkutatni, amelyeknek az égvilágon semmi közük sincs a bűnügghöz.

Eli Kohen történetét megfilmesítik

Hollywoodban Daniel Mann, az ismert zsidó rendező, készíti el Eli Kohen történetéből azt a filmet, amely bemutatja, hogy az izraeli biztonsági emberek milyen nagy segítségére vannak ahhoz a létküldetelmhez, amit az ország népe folytat a fennmaradásáért, az ellenséges környezet tengerében.

Daniel Mann már forgatott izraeli tárgyú filmet, a Juditot, amelynek főszerepét Sophia Loren alakította és amely a fennmaradást a háború emlékének ismétlődő áldozata. A film, bár izraelben nagy sikert aratott, a nagyvilágban nem keltett feltűnést.

SZINES KOCKÁK

A legelőszőbb kérvényezés az ima. Ugyanis bélyegmentes.

Érdekes, hogy a lift sohasem romlik el — földszintes házakban.

Van ma egy olyan réteg, amelynek tagjai ma naplopásból élnek. A napenergia-művek dolgozói.

Turisták figyelmébe: Nápolyt

Sam Spiegel kijelentette, hogy a „Nicolas és Alexandra” női főszerepére Grace Kellyt kívánja leszerződtetni, de amennyiben a hercegnő nem volna hajlandó eljátszani a szerepet úgy kénytelen lesz beérni Audrey Hepburnnel. A cím szerepére Omar Sharifet jelöli, annak ellenére, hogy már elvi megállapodást kötött annak eljátszására. Peter O'Tooleval.

Megkérdezi valaki egy skót alkoholistától: — Ön hogyan lett a szeretőm? — Ugy volt, hogy kapta valakitől egy dugóhúzókat a szobánál. Aztán sajnálom, hogy használatlanul álljon a szekrényben...

KURUZSLÁS, vagy természetes gyógymód

A televízió műsora a parapszichológiáról

A herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

A kamerák keresztülszűrve felkértek a herziái televíziós stúdió tágas termében üldögélve szemléltem a felvételt.

AZ EZERÉVES KAIRÓ

Most ünnepli Kairó, Egyiptom fővárosa, ezeréves fennállását. Az előre elkészített hosszú, ünnepi műsor legnagyobb részét — a legújabb jelentés szerint — nem tartják meg. Ez érthető, hiszen Egyiptom és az egész arab világ még mindig a hatnapos háború depressziójában él, és a Cáhál utolsó „inváziója” után úgy érzik, hogy semmi okuk sincs az ünnepelésre. A félelem attól, hogy a következő összehatalmas Kairót is érni fogja, arra kényszerítette a hatóságokat, hogy homokzsákokkal barrikádózzák el a kormányépületek bejáratát, kékre fessék az autók reflektorait, az utcai világlámpákat korlátozzák és állandó léggyakorlatokat tartanak. Ilyen előfeltételek mellett nem lehet komolyan ünnepelni. Az állandó gazdasági bajok, amelyeket csak szovjet segítséggel lehet éppen hogy egyensúlyban tartani, nem engedik meg az ezeréves mult dícsőitését.

AZ ARAB RETORIKA

A háború és a háborús csatakiáltások mindjárt elrettentik a turistákat a piramisok látogatásától, annak ellenére, hogy a reménytelenül ösi Egyiptom Muzeumban rendszeresen felhalmozott kincsek (melyből most valutaszerzés céljából áruba bocsátanak majdnem minden) melyek az ősi Egyiptom és fáraók régi dicsőségét hirdeti, még mindig elég vonzóak.

A szövegész, amelyet négy egyiptomi professor állított össze csalókat kelt. Rendszeresen, egyik témáról a másikra ugrik minden átlátszó nélkül és semmi összefüggése nincs a szöveg képanyagával. Az olvasó hamarosan

rájön arra, hogy az orientális gondolatvilággal találkozik, mely még mindig az európai középkor színvonalán áll. A képanyag azonban mindenért kárpótol. A képek legnagyobb része fekete-fehér reprodukció néhány kitűnően nyomott négyzsinnyomattal, komoly ismertetést nyújt a jelenlegi Kairóról is. Itt végre megtaláljuk azt a rendszerességet, melyet a szövegészben hiányoltunk. Néhány bevezető kép után, mely a turista és iparosodó Kairót ábrázolja, fokról-fokra következik a történelmi Egyiptom: az óegyiptomi, a kopt és az izlám periódusok. Természetesen az izlám rész a legbőségesebb.

AZ ELKENDŐZÖTT SZEGÉNYSÉG

A híres Al-Azhar mecset és az egyetem légi felvétele vezet át a jelenidőbe. Itt láthatjuk, milyen erős a régi tradíció hatása az állítólag szocialista Egyiptomban. A kiadók a modern Kairót akarták bemutatni — részleteket közölnek egy textilgyárból és premier-planos felvételeket Nasszer parlamenti beszédéből. Azonban a golfzó, löversenyező, modern művészetet imitáló festmények, iskola és egyetem részletek csak a felső tízezer életét ábrázolják. Az új Egyiptomot mutatja a Nahdat Mir szobor („Egyiptom újjászületése”), egy modernizált szfinx fasizta stílusban és egy női figura, mely inkább a sztalinizmus „realizmusára” emlékeztet.

A képes album csak a turisták részére készült, nem mutat semmit a deprimáló szegénységből és a túlszűfolt autóbuszokból. Az arab szocializmus nem mutatja kudarcait.

ALEX MAY

része olyan eset, amelyre nem tud orvoslást a tudomány. Izraelben jelenleg két parapszichológus gyógyító működik, a már említett Chanán Avrahám és a gálili Rámi falu papja. Ezzel kapcsolatban megemlítette Klausner asszony, hogy Angliában sikerült egy parapszichológiai klinikának kigyógyítani vakságából egy kislányt.

Az érdekes műsor befejeztével dr. Amnon Rubinstein kihangsúlyozta, hogy az adás célja: nem a konzekvenciák levonása és nem itélkezés volt, hanem eszmecsere. És ennek a célnak a műsor meg is felelt.

Mirjam Sir

Steiner Mose — Robi slosimjára

Egy hónapja, hogy az arab támadók elleni küzdelemben, a haza védelmében hősi halált halt egy további jó tartalékos katonánk. A hadsereg szűkszavú jelentése a choloni Mose Steinerrel szól és sokan nem is tudták, hogy ismét az aranyosmaróti származású Steiner-családot sújtotta a sors keze.

Alig fél éve, hogy elhunyt a család, aki alijázása után Bné Bráknban telepedett le. Most a család legfiatalabb tagját temették a haza földjére.

Steiner Robi, aki 29 év előtt a szlovákiai Aranyosmaróton született, Izrael függetlenségének első évében, 1949-ben, az ifjúsági alijával érkezett az országba, megelőzve szüleit, fivérét és nővérét. Egy ideig a jeruzsálemi Szanhedriában tanult, majd a vallásos Sálábim kibucban volt, egy ifjúsági csoporttal. Innen a petachtikvai Moshád Alijába került és onnan vonult be katonai szolgálatra. A Náchálhoz csatlakozott, a chaluci ifjúság hadtestéhez és ott mint önkéntes jelentkezett az ejtőernyősokhoz. Az izraeli hadsereg egyik élescsapatában teljesített dicséretes szolgálatait.



gyermeké született. Robi Rámát Jozsefban telepedett le, kertes tervezésével, parkirozással foglalkozott. Nemrég tartalékos szolgálatra hívták be és a Jordán-völgyben érte az ellenséges gránát halálos szilánkjára. Árván maradtak 5 és 7 éves gyermekei. Ötkezett az ejtőernyősokhoz. Az izraeli hadsereg egyik élescsapatában teljesített dicséretes szolgálatait. (n. s.)

NAPRÓL — NAPRA

A TELEVIZIÓ, MINT HÁZASSÁGKÖZVEVŐ

A televíziós vendékszülékek tulajdonosi színté kivétel nélkül ismerik a kedves megjelenését, bájos mosolyú Gloria Stewartot, az izraeli TV arab hírszolgálatának bemondóját.

A Jerichóban élő fiatal lány számára az izraeli televízió nem csak munkát és népszerűséget, de — mint utólag kiderült — családi boldogságot is jelent.

FATALIS TÉVEDÉS

Egy Goodheart nevű oxfordi professor arról ismert Angliában, hogy mindig védelmébe veszi Izraelt, amikor az angol sajtóban, vagy a televízióban vita alakul ki az izraeli-arab viszályügyben. A professor nemrégiben Izraelbe látogatott, ahol akarátán kívül nem csekély felzúdulást okozott már megérkezése pillanatában, a luddi repülőtéren.

Goodheart professor, mint jóformán minden kollégája, meglehetősen szórakozott és amikor az egyik tisztivel megkérdezte tőle a repülőtéren melyik légiforgalmi vállalat gépével érkezett, így válaszolt: — El Fatach!

Természetes, hogy a professor az El Al-ra gondolt és a tévedés rövidesen tisztázódott. Goodheart professor angliai barátait azonban azt a hírt terjesztették, hogy a furcsa bejelentés után a biztonsági közegek Ludvettinek parapszichológus jóslatokat és azok többnyire nem

hogy csak órák múlva hagyhatta el a repülőteret.

IZRAELI TURISTAK CIPRUSON

Közel 50 ciprusi szállodatulajdonos és építész érkezett tegnap Ciprusból Izraelbe, hogy résztvegyen az izraeli szállodatulajdonosok és a technológiai kutatóintézet által közösen rendezett szemináriumon. A küldötték egyik tagja elmondotta egy izraeli lap napszojai tudósításának, hogy az év első hét hónapjában 2000 izraeli turista járt Ciprusra, tehát kétszer annyi, mint tavaly.

Mint ismeretes, Makariosz ciprusi elnök egy 1967-ben tett arabbarát kijelentése óta az izraeli idegenforgalmi tényezők nemhivatalos bojkottot hirdettek ki Ciprusra, azóta azonban — mindkét állam jóakarata és erőfeszítései eredményeképpen, — sokat javult a kapcsolat Izrael és a szomszédos szigetország között.



DUMAN
A DIVAT LEGUJABB VIVMANYÁT HOZZA

super KORATRON
PRESSED FOREVER ANYAGA

Diolen
WITH WOOL

Eladás csak az OUMAN közvetlenül árusító üzletében:
Tel-Aviv, Allenby 94; Náchlát Benjámb 11. Haifa: Herzl 18, Béjt Hákránót; Jaffa: Szd. Jerusálám 6. Beér-Séva: Keren Kájemet 102. Natanja: Sáav Hágáj 1. Rechovot: Herzl 176. Asdod: Merkáz Miszchári B 35. Kirját-Gát: Merkáz Miszchári.

gondol
lemón
ási ve
shelyet
tmány
lásztá
misité
y párt
n hát
rt sze
ormány
felérté
szerint
jóvá
alakult
y most
y régi
dott.
pénz-
kor-
n sir-
mának
áltako
okoz
ámolá
iskola
skola
a val

SPORT

ÖT ÚJ REKORD SZÜLETETT AZ ORSZÁGOS USZÓBAJNOKSÁGON

A háifai Báb Gálím uszoda-
ban szerdától szombatiig tartot-
ták az évi országos uszóbaajnok-
ságot, amelyen öt országos
csúcs született, ezenkívül öt ifjú-
sági rekordot döntöttek meg.
Figyelemre méltó, hogy mind
az öt országos rekordot női ver-
sezők szereztek. A 400 méteres
Dorit Selz, Yvonne Tobis és Slo-
mit Nir versengéséből Dorit
szerezte ki győzelemmel, aki két
versenyszámban döntött rekordot,
míg Slomit Nir beírte egy
új csúcseredményt. A Brit
Makkábim Atid két stafétája
mondhatja magának a fennmar-
adó két rekord-eredményt.
Dorit Selz 800 méteres gyors-
úszásban 10:28.1 perccel győ-
zött, ami kerek 7,5 másodperccel
jobb Yvonne Tobis eredeti
rekordjánál. Erdekese, hogy
ezben a versenyszámban Yvonne
Tobis vezetett 700 méteren át,
fiatal szűz remek finissel győ-
zött.
Dorit Selz második rekordja
a 200 méteres pillangóúszás-
ban született. Eredménye 2:42.6
perc, azaz kerek 12 és fél (!)
de az utolsó két fordulóban a

DÁLIA UTJA NAGYSZOMBATRÓL A PETACH-TIKVAI VÁROSHÁZÁIG

(Folytatás a 3. oldalról)
hangzau. Mindketten vatikok
mar, de fenntartották szoros
kapcsolataikat a magyar nyelvű
lakossággal, és annak vallásos
köreivel is.
Hirschfeld Dália most a leg-
nagyobb párt városi jelölésistá-
jának esélyes helyén szerepel,
és igen valószínű, hogy tagja
lesz a városi tanácsnak. „Isme-
rem a várost kívülről-belülről,
végigéltem hatalmas lendületű
fejlesztését, jó viszonyt tartok
fenn Feinberger főpolgármester-
rel. Tudom, mi minden, tett
a városi Rasis és Feinberg
polgármesterek alatt, azt is tu-
dom, mik a hiányosságok” —
mondja Hirschfeld Dália.
Három hét múlva elől majd,
hogy abban a városban, ame-
lyet magyarországi zsidók al-
pítottak, a nagyszombati Hirsch-
feld Dália lesz-e az első asszony
a városi tanácsban.
(a. g.)

Magyarország—Jugo- szlavia (Öregfiúk) 3:1

Nagy érdeklődést kiváltott
mérkőzést játszottak a múlt hé-
ten Magyarország — Jugoszlá-
via Öregfiúk válogatottjai Zág-
rában. A magyar csapat Szu-
za három góljával 3:1 arány-
ban győzött. A jugoszlávok gól-
ját Mujics lőtte.

RÁDIO TELEVIZIO

5730, tiszti 25.
1969 október 7. Kedd.
A rádió kulföldre sugározott ma-
gyar nyelvű adása a 35,35 méteres
Földhullámon hallható minden
este 19.30-tól 19.45 óráig.
Párhuzamos műsor
6: Műtör, 6:05 hírek, 6:10:
torna, 6:20: zenéi óra, 6:55: mű-
sorismertető, 7: hírek, lapszemle,
7:15: hangjegyzék, 7:55: sorolók-
nek, 8: hírek, 8:10: reggeli zene,
10: hírek, 10:05: háziasszonyok-
nak, 12: hírek, 12:02: a dolgozók-
nak és munkadónak, 12:30: zene-
hangos híradó, 13: hírek, 13:05:
zenehangos híradó, 14: hírek,
lapszemle, 14:10: Hova megyünk
ma este? 14:35: hangjegyzék, 15:
Haván évről ezelejt történet,
15:05: Hangjegyzék, 15:30: Édes
szülőidünk, 15:35: hangjegyzék,
16: hírek, 16:05: kívánságjegyzék,
17: hírek, 17:04: slágerek, 17:30:
új hangjegyzék, 18: hírek, 18:05:
heber dalok, 19: hírek könnyű he-
ber nyelven, 19:30: hírek jiddisül,
20:30: hírek románul, 20:45: hírek
oroszul, 21: Ez a te életed - Jafra
Jarkoni, 22: hírek, 22:05: tarka
műsor, 22:45: könnyű zene, 23:
hírek, 23:10: hangjegyzék, 23: hí-
rek, Hátkiva.
Fohullásmű
11:30: Az élet iskoláskorának, -
11:51: hangjegyzék, 12: hírek, -
12:05: soros zeneszerző - Rossini,
12:15: angol nyelvűek, 12:25:
Gila Jaron szoprán enekel, zón-
goran kíséri Jonatan Zak, 13: hí-
rek, 13:05: déli hangverseny, Pro-
kofjev, Baletzene, - 14: hírek,
lapszemle, 14:10: Az anyának és a
gyermeknek, 16:45: Választási köz-
lemények, 17: hírek, 17:05: Tark-
mud-lecke, 17:25: Modern zsidó
zene, 18: hírek, 18:05: Jeruzsálem
— Dr. Zeev Vilnai előadása, a
szabadegyetemi előadás-sorozat
keretében, - 18:25: Prekasszikus
zene, vezényel Ormandi Jenő, -
18:40: Zsebtanulmány, 18:55: A ma-
zsebzásokról, 19: hírek, 19:15: he-
ber dalok, 19:30: Tark-észletek,
20: hírek, 20:10: Hangos híradó,
20:30: Választási propaganda, -
21:30: A rádió szimfonikus zene-
kara játszik, vezényel Sálom
Fonli-Rikise, szöveg: Sálom
Ickowicz (hegedű) romániai ven-
dégművész. A műsoron Berlioz,
Schubert, Schubert és Sztravinsz-
szkij művek, 23: hírek, 23:10: Vá-
lasztások 1969, 23:15: Idegen nyelvű
szimfónia, 24: Hírek, Hátkiva.
A hadsereg rádiója
11:30: Hangjegyzék, 12: hírek,
12:05: Déli vendég, 12:30: Zene-
fejlesztő, 12:35: hangjegyzék, 13:
hírek, 13:05: amerikai dalparádé,
13:15: hangjegyzék, 13:30: Felol-
vasás, 13:35: hangjegyzék, 13:55:
Közlemény katonáknak, 14: hí-
rek, 17: kívánságjegyzék, 17:40:
Sport, 17:45: Udvozet dalok, 18:
hírek, 18:10: Két olasz enekes,
18:40: Hangos híradó, 19: hírek, -
19:10: A déli hadtestparancsnok-
ságról, 20: hírek, 20:10: Jazz,
20:40: Szárparádé, 21: Noé bár-
kája - tarka műsor, 23: hírek,
23:05: hangjegyzék, 23:30: műsor-
zárás.
Oktatási televízió
9:05: Angol 9. osztályosoknak, -
9:35: angol 5. osztályosoknak, -
10:25: angol 6. osztályosoknak, 11:
Hírka 9. osztályosoknak, 11:25:
angol 7. osztályosoknak, 13:35:
A Galapagos szigeti sárkányok.
Ma este a tv-ben
18:30: Az asszonyoknak (arab),
19: Sport (arab), - 19:15: hírek
(arab), 19:30: hírek heber nyel-
ven, 19:35: Választási propaganda,
20:15: Kívánságlisták, 20:40: A
védőügyvéd, 21:30: Mát-hir-
magazin.

A HITACHDUT OLÉJ HUNGÁRIA

HOH ASKELON
1969 október 11-én, szombaton
este fél 8 órai kezdettel az As-
keloni HOH szociális céljaira,
Kovari Szidonia és férje, a „Gá-
né Simon” tulajdonosa, évad-
nyitó tevényt rendeznek osz-
tizes termekben. — Az est főt-
emelt GORA BAT-AMI ügyvéd-
nő „A feleségem ismert ass-
zony” című előadása. — Hasi-
asszonyok: Kovari Szidonia, dr.
Grünzweig Adel, Baumann Lili,
Ferenec Kati, Hirsch Chana. —
Beléptdíj 1.50 Ft. — Kerjük a
magyar Jisuv pontos megjelölé-
sét.
A vezetősek.

Kérdések a RAKACH-hoz

MEIR VILNER KÉPVISELŐ VÁLASZAI A TELEVIZIÓBAN (1969.X.2)

IZRAELI POLGÁRAI,

Kérdeznék bennünket: van-e kiút a súlyos biztonsági helyzetből, van-e lehetőség a vérontás megszüntetésére, lehetséges-e béke az arabokkal, hiszen ők mást sem akarnak, mint megsemmisíteni bennünket?

Válaszunk a kérdésekre: van út a tartós és igazságos békehez! Sőt mi több, most érkezett el a történelmi alkalom az arab államokkal való tartós béke megkötésére, a Biztonsági Tanács 1967. XI. 22-iki határozata teljes végrehajtása által. A békes rendezés keretében az arab államok el fogják ismerni Izrael állam szuverén létjogosultságát, elismert és biztos határokon belül; meg fog szűnni a hadállapot; az arab államok el fogják ismerni Izrael szabad hajózási jogát a tiráni szorban és a Szezei-csatornában.

A Biztonsági Tanács határozata szerinti békes megegyezés nem jelenti a fegyverszüneti megállapodások, vagy bármilyen ideiglenes megegyezés visszaállítását. Ez tartós békét fog jelenteni, a Biztonsági Tanács és a négy nagyhatalom valószínű nemzetközi szavatolással. Az arab államok és Izrael aláírásával fogják szentesíteni a béke feltételeit.

Reális lehetőség van a tartós béke azzal a feltétellel, hogy Izrael beleegyezzen az elfoglalt területek kiürítésébe és az arab menekültek problémájának igazságos megoldásába.

Az általam részletezett programhoz beleegyezésüket adták — a Biztonsági Tanács határozatának támogatása által — Egyiptom, Jordánia és Libanon kormányai.

Ilyen tartós békeért — amely egyaránt szolgálja Izrael és az arab népek javát — tevékenykedik nemzetközi viszonylatban a Szovjetunió.

Mi azt mondjuk népünknek: kár minden egyes, a Szezeben, a Gádában, a Gólan magaslaton, vagy bármely más elfoglalt területen elesett fiúért.

Kérdeznék bennünket: mi a viszonyunk az olyan arab szervezetek programjához, mint az „El-Fatah”, amelyek Izrael megsemmisítésére hívnak fel?

Válaszunk: ellene voltunk mindig és ma is a leghatározottabban ellene vagyunk minden olyan programnak, amely Izrael Állama megsemmisítésére irányul. Izrael Államának éppen olyan létjogosultsága van, mint minden más államnak. Mi ellene vagyunk úgy a zsidó, mint az arab sovinizmusnak.

Kérdeznék bennünket: beleegyeznek-e az arab országok kommunista pártjai ebbe a tartós békeéről szóló tervbe?

A válaszunk erre: igen, határozottan.
Pártunk zsidó-arab párt. Büszkék vagyunk erre. Izrael békeszerető tömegeihez fordulunk, hogy csatlakozzanak a bekebelezés nélküli békeért folyó küzdelemhez. Felhívjuk a nemzeti felelősség tudatában levő polgárokat,

szavazzanak a RAKACH-ra

szavazzanak a RAKACH-ra

Kosárlabdázóink az utolsóelőtti helyen végeztek Nápolyban

Izraeli kosárlabda válogatottja — mint tegnap számunkban rö-
viden jelentettük — csak az
utolsó mérkőzésen aratott győ-
zelmet a nápolyi Európa-bajnok-
ságon. Ez sovány vigasz volt a
kosárlabdázók számára, akik ily-
módon a 12 válogatott közül a
11. helyen végeztek. Az izraeli
csapat akkor játszott jól a gyen-
ge svéd válogatott ellen, amikor
úgyis „minden veszve volt”. A
vasárnap este lebonyolított mér-
kőzésen a legeredményesebb iz-
raeli játékos Tomschein volt,
aki 21 pontot ért el. Lisinszki
18, Kaminszki 16, Starkmann
14, Eshed 12, Neumark 7, Buch-
binder 4 ponttal gazdagította az
izraeli csapat mérlegét.
A jelenlévő izraeli sportújsá-
gírók egyöntetű véleménye sze-
rint nemcsak az eredménye, de
az izraeli csapatok játéka is azt
bizonyítja, hogy kosárlabda-
sportunk, amely alig néhány év-
vel ezelőtt Izrael egyetlen repre-
zentatív sportága volt — komoly
krízisben van, a jelek sze-
rint az „érvényvesztés” miatt. Az
egykor féltelmetes Kóhén-Müntz
nek nincs megfelelő örököse és
az izraeli csapatokban szereplő

amerikai játékosok között nincs
egyetlen olyan kosárlabdázó
sem, aki megközelítené Tal Bro-
die színvonalát.
Emlékeztetsek, hogy 1953-ban
és 1961-ben az izraeli kosárlab-
da-válogatott — történetesen
mindkét alkalommal Moszkvá-
ban — az előkelő ötödik, illetve
hatodik helyet foglalta el, sőt
két évvel ezelőtt a finnországi
Temperében is nyolcadik lett a
résztvevő 16 válogatott közül.

Kétségtelen, hogy a nápolyi
Európa-bajnokság volt Izrael ko-
sárlabdázóinak legsúlyosabb sze-
replése, és az illetékeseknek
meg kell találni a módot, hogy
visszaállítsák az izraeli kosárlab-
da régi dicsőségét.

Az Európa-bajnokságot ezúttal
is a szovjet válogatott nyerte,
miután a döntőben 81-72
arányban legyőzte Jugoszláviát
és ezzel revansot vett a három
nappal korábbi vereségért. A to-
vábbi helyezési sorrend a kö-
vetkező: Jugoszlávia, Csehszlo-
vákia, Lengyelország, Spanyolor-
szág, Olaszország, Bulgária,
Magyarország, Románia, Görög
ország, Izrael és Svédország.

SPORTHÍREK

▼ Az etiopiai Demissie Wolde,
olimpiai aranyérmes futó-
hajnok öccse győzött a Kassán
vasárnap rendezett maratoni fu-
tőversenyen. Az ifjabb Wolde
ideje 2 óra 15 perc 37 másod-
perc volt, míg a második helyen
ben az angol McGregor, a harmadik
helyen a svéd Wade vég-
zett.

▼ A Hápoeli Rámát Gán lab-
darúgó csapata holnap, szerdán
3 órakor játssza elmaradt A-lig-
ás mérkőzését a Hápoeli M-
chané Jehuda ellen a kirját-
onai pályán. Mint emlékeztet-
sek, a mérkőzést szombaton nem bo-
nyolították le, mert a rendőrség
nem engedélyezte a givatjimi
„akatlan” használatát.

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Náchum Sztelmach egykő-
ri válogatott jobbszékekötő, aki
jelenleg a Bné Jehuda edzője, a
jövő szombaton már játszik a
tel-avivi „sárgák” színeiben.

▼ Egy másik kiváló váloga-
tott labdarúgó, Mose Leon két-
bónapos szabadságra Izraelbe
érkezett. Leon közölte, hogy haj-
landó végérvényesen Izraelben
maradni, ha a csapat, amely le-
akarja szerződtetni, biztosítja
számára a megfelelő anyagiakat
egy üzlet megnyitására a Tel-
Avivban épülő új központi autó
buszállomáson.

▼ Nino Benvenuti olasz kö-
zepsúlyú ökölvívó világ bajnok
megvédte színeit, amikor a be-
tekint menetek technikai knock-
outtal legyőzte amerikai ellenfe-
lét, a 21 éves Scottot. A bíró
szabálytalan ütése miatt több íz-
ben figyelmeztette az amerikai
boxolót, míg végül kénytelen
volt diszkvalifikálni.

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

▼ Emanuel Schaeffer, az iz-
raeli labdarúgó válogatott sző-
vetségi edzője ma reggel „nkog-
nitóban” Szoulba, Dél-Korea fő-
városába utazott, hogy ott ta-
pasztalatokat szerezzen az izrá-
eli válogatott szembajhető el-
lenfeleiről a világ bajnokai selej-
tezőn. Az izraeli labdarúgó szó-

Aba Even és a pápa találkozája után

A Vatikán is közbelép a damaszkuszi foglyok kiszabadításáért

Izrael hajlandó bizonyos „gesztusra” Szamuelov professzor és Mualem elbocsátása fejében?

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától). — VI. Pál pápával való tegnapi beszélgetése során Aba Even külügyminiszter megemlítette a Szíriában fogvatartott két izraeli ügyét. Ráműtött arra, hogy a közép-keleti feszültségben ez az ügy további nehézségeket teremt, valamint kidomborította a kérdés humanitárius oldalát is.

Mértékadó izraeli körök véleménye szerint a Szentszék által kiadott közlemény utalás arra, hogy valószínűleg a vatikáni diplomácia is bekapcsolódik a kiszabadításért folyó nemzetközi akcióba.

Tegnap egyébként jeruzsálemi körök hangsúlyozták, hogy a diplomáciai akció, amelyet Izrael a két izraeli állampolgár kiszabadítása végett megkezdett, nem csökkent, sőt ellenkezőleg, a legutóbbi napokban fokozódott. Semmi ok sincs annak feltételezésére — mondották Jeruzsálemben —, hogy Izrael a diplomáciai akció befolyásolását tekintve és hogy véleménye szerint kimerültek volna a diplomáciai lehetőségek.

A pápánál tett látogatása után fogadta Even Rómában az olasz külügyminisztérium egy magasrangú vezetőjét, akivel közölte, hogy

Izrael türelme Damaszkusz iránt fogytán van és kérte, hogy az olasz kormány, amely a szíriai fővárosban Amerikai képviseli, fokozza az amerikai gépen elrabolt izraeliek követését.

Időközben Jeruzsálemben — hír szerint — mérlegelni kezdték valamely gesztusnak a megtételét. Gideon Ráfai, államtitkár tegnapi nyilatkozatainak azon részét, mely szerint szó sem lehet az Izraelben hadifogságban lévő két szíriai

pilóta és a két izraeli állampolgár kicseréléséről, — úgy értelmezik, hogy

más gesztusról bizonyos körülmények között szó lehet. Hír szerint hivatalosan ugyan ilyen ajánlat nem érkezett Izraelhez, de az olasz kormány felvetette annak a lehetőségét, hogy az algériai repülőgép-vesztéshez hasonlóan — megint csak olasz közvetítéssel —

Izrael tegyen ígéretet bizonyos gesztusra, amely a két fogoly kiadását megsürgétné. Tegnap különben Naomi Szamuelov és Matilda Meulem, a

világszervezet elnöke, és úgy is,

mint asszony és anya, lépjen fel táviratot intézett a maguk és erejéig és hasonlóan oda, hogy gyermekeik nevében Angie Bro-

Damaszkusz visszaadja az elra-

rendőr: — NU, HOGY MEGY AZ ÜZLET? ...

mint asszony és anya, lépjen fel táviratot intézett a maguk és erejéig és hasonlóan oda, hogy gyermekeik nevében Angie Bro-

Damaszkusz visszaadja az elra-

rendőr: — NU, HOGY MEGY AZ ÜZLET? ...



„A KULTURVILÁG”

JACKIE — FINKELSTEIN 1:0

Onassisné judo-küzdélme a moziban

Egy new-yorki moziban most mutatják be a „Kíváncsi vagyok — gyáva” című svéd szexifilm, amelyet számos amerikai városban betiltottak. A vasárnap esti előadás megjelent Aristoteles Onassis és felesége, Amerika volt első asszonya. A mozi igazgatója meglátta őket és riportereket telefonált, akik tucatjával, fotóriporterek kíséretében érkeztek. Amikor Jackie meglátta őket, az előcsarnokba ment és követelte hogy távozzanak az újságírókat. Minthogy azok nem voltak hajlandóak mozdulni — ő indult a kijárat felé.

Mel Finkelstein, a hatalmas példányszámú „Daily News” fényképezte, így írta le az ezután következő szabályszertű judo-mérkőzést: Jackie felem indult és úgy tett, mintha kez akarna fogni. Megfogta jobbsiklóját a jobbkezelével, bal karját pedig lassan és erősen a balkönyököm alá helyezte. Ezután előre lépett ballábával és egy lendítéssel keresztüldobta a csipőjén. Nagyon szakszerűen csinálta. A térdenre estem és elszakítottam a nadrágomat. Mindenféle repültek a fényképezőgépek és a lencsék. De mégis sikerült képet csinálnom.

Jackie dühösen taxiba ült és hazahajtott. Onassis nyugodtan végignézte a filmet. A konkurrens lap sporttudósítója hozzáfűzte az adatokat: Onassis — fotóriporter mérkőzés 1:0. Részvevők: Finkelstein, 37 éves, magassága 1,80, súlya 76 kilo. Jackie Onassis: kora 40 év, magassága 1,70, súlya ismeretlen. (UPI)

Judea és Somron katonai kormányzójának parancsára tegnap Jordániába toloncolták ki Nadin Zaru, Ramalla polgármestert, valamint kilenc más ramallai és chevroni lakost. Valamennyitük az arab terroriszervezetek nyújtott segítség, valamint a hatóságok elleni felforgató, ellenséges cselekedet és uszítás címén utasították ki és tették át Jordániába. A kitoloncolási rendelkezést Rafael Várdi altábornok, Judea és Somron katonai kormányzója írta alá.

Nadin Zaru ramallai polgármester, aki 38 éves, négy évig töltötte be tisztségét. A hatnapos háború óta mindvégig ellenállt a megszállóknak.

A PAPA KÖZVETÍTENI AKAR

(Folytatás az első oldalról) viselőivel szemben is megtette” — mondja a Vatikán nyilatkozata.

A Vatikán megbízottai az arab fővárosokban azt magyarázták tegnap hogy az audencia nem jelenti Izrael elismerését és nem jelent változást a Vatikán álláspontjában. — A kairói El-Ahram azonban haragos cikkben állapította meg, hogy a Va-

likán magyarázata nem kielégítő. Jeruzsálem — (Az Uj Kelet tudósítójától). — Aba Even tegnap az izraeli rádióknak adott telefonnyilatkozatában elmondta, hogy az audenciát hosszú időn át készítette elő Amiel Nadzar, Izrael római nagykövete. A találkozás nagyjelentőségű volt, mert ez az első alkalom, hogy a pápa izraeli miniszterhivatalos minőségben fogad,

Kölni Tartományi Kártérítési Hivatal

V. Általános intézkedések II. p. 56.

Köln, 1969 szeptember 4.

A zárótörvény V. paragrafusának alkalmazására vonatkozó utasításokról a megbízottakhoz.

FONTOS KÖZLEMÉNY

Tárgy: A zárótörvény V. paragrafusának végrehajtása

Itt: 1. előleg

Igen tisztelt hölgyeim és uraim!

Mint Önök előtt is ismertetés, különböző oldalról, különböző okok miatt intervenáltak, hogy a felemelt alapból (Steigerungsbetrag) előlegét folyósítsunk. Ezen intervenciók alapján létrejött a határozat, amelynek alapján, módomban van még ebben az évben az első kártérítési előleget folyósítani. Ez az akció csak akkor járhat sikerrel, ha az Önök intenzív közreműködésével számolni tudok. Hogy ez lehetővé válik az Önök számára, kénytelen vagyok Önöket a tervezett intézkedésekről tájékoztatni, melynek segítségével Önök is időben el tudják végezni majd az Önökre háruló feladatokat. — Ugyhogy a kifizetések a még 1970 januárjáig az Önök meghatalmazottjainak rendelkezésére bocsáthatom, mert ellenkező esetben költségvetési okok miatt minden késedelem legalább hónapokig hátráltathatja az elintézés.

Tervebe van véve, hogy minden elismert és a felemelt összegből járó többlet 1000 D-márkát fogunk kifizetni.

A technikai lebonyolítás a következőképpen történik:

1. Elküldök Önöknek — előreláthatóan szeptember hónap utolsó hetében — egy kétszínű írlapot, amely az előlegfizetésre vonatkozó „Közleményeket” két példányban tartalmazza. Az előlegfizetés meg egy hasonló színben nyomtatott életbenléti igazolvány (Lebensbescheinigung) is mellékelve van.

2.1. Kérem, ezt az életbenléti igazolványt haladéktalanul az Ön megbízottjának elküldeni, aki majd ennek a szokásos módon való kiállításáról gondoskodik.

2.2. Vagy pedig feltétlenül utasítsa az Ön megbízottját, hogy ezt az életbenléti igazolványt a szokásos módon kiálltassa.

3. A két életbenléti bizonyítványt kérem postafordulattal legkésőbb 1969 december hó 6-ig, lehetőleg minden megjegyzés nélkül címre visszaküldeni.

4. A kifizetések ezután ugyanolyan formában történnek, mint ahogy az alapösszeget kifizették.

Kiegészítésképpen a következőket jegyezze meg:

1. ponthoz: Az előlegfizetésre vonatkozó „Közlemények” és az életbenléti igazolvány kiállításánál bizonyos késedelem sajnos, nem kizárt eset. Kérem tehát minden írásbeli kérdésesékről tartózkodni.

2. ponthoz: Kérem, a két életbenléti igazolvány kiállítását szorgalmazni, tekintettel arra, hogy hivatalomban mindig óriási a postaforgalom, és teljesen lehetetlen pontosan megállapítani, hogy milyen kifizetésekre vonatkozó életbenléti igazolvány érkezett be és ezáltal előfordulhat, hogy azt nem tekintjük olyanoknak, mint amely ebben a különleges akció ügyében érkezett. Amennyiben egy kérdőívet elvezetünk, kérem, a pórtípusát egy megfelelő és szemmel látható kék keresztel megjelölni.

Izrael államának nagykövetsége biztosított arról, hogy az izraeli lakosságnyilvántartási hatóságok minden támogatást megadnak ennek a különleges akciónak a leggyorsabb keresztülvitelére. Annál is inkább, mert az igényjogosultak 80 százaléka Izraelben él.

Az írlapok beküldése után újabb meghatalmazott változtatást nem vehetünk figyelembe. Ennek az lenne a következménye, hogy a kifizetéseket a jövő évig el kellene halasztani. Ugyanez érvényes amennyiben az igényjogosult elhalálozna és a törvényszerinti hozzátartozókra is a kifizetés. Tekintettel az előlegfizetésre és a hivatalos háruló nagymértékű munkára, minden szokásokon felül, különleges eseteket kénytelen leszek visszautasítani. Ilyen egyéni esetekben minden Önök részéről megnyilvánuló érdeklődés felesleges, és célszerűtlen.

3. ponthoz: A terminust feltétlenül be kell tartani. Ennek a terminusnak a megváltoztatása arra vezethetne, hogy az előlegfizetéseket csak nagy késéssel tudnánk teljesíteni a jövő évben. Hogy ezt a felesleges idővesztést elkerüljük, arra kérjük Önt, szíveskedjék levezetőjét, azaz megbízottját utasítani, hogy az életbenléti igazolványt közvetlenül hozzánk küldje el. Miután körülbelül 60 ezer igényjogosult van, akiknek az előlegfizetés jár, mindenképpen érdeklődnünk kell, hogy ezeket az életbenléti igazolványokat haladéktalanul hozzánk eljuttassa, mert ellenkező esetben a kifizetések 1969 év folyamán lehetetlenné válnának.

A gyakori meghatalmazott-változtatás sajnos kötelezővé teszi, hogy a bejött iratokat elektronikus adathordozókra készítsük felülvizsgáljuk. Ennek keresztülvitelére, nincs megfelelő idő arra, sem arra, hogy hivatalom tisztviselői ezekbe az aktákba betekinthessenek. Lehetetlen az így felgyülemelő aktákat áttekinteni. Nagyon kérem Önöket, legyenek megértéssel és tehermentesítsék az akták újra való felülvizsgálatától munkatársaimat. Gyakorlatban egy meghatalmazottak sem tudunk együgyűen az időben több, mint 20 aktát rendelkezésre bocsátani.

Bizonytalan még az a kérdés, hogy a jövőben: az alapösszeg egyazon időben a felemelt összegből származó előleg összegével együtt kifizetésre kerülhet. Az esetleges felvilágosításokat a megfelelő időben az írlapokból látható. Az időközben meghozott Határozatok ügyében az első előlegkifizetést a különleges akció keretében fogjuk teljesíteni.

Az időpontot olyképpen leszünk kénytelenek megválasztani, hogy lehetőleg minden egyes ügyet egy időben intézünk el, hogy ezáltal a felesleges adminisztrációs költségeket elkerülhessük. Kérem tehát, az első előleg kifizetése után is mindig megkereséstől tartózkodni. Ezekre a megkeresésekre nem fogok válaszolni, tekintettel arra, hogy időt akarunk nyerni a függőben lévő akták feldolgozására.

Remélem, hogy ezekkel a felvilágosításokkal Önöknek szolgálatára voltunk és kérem, mind tisztelettel, mind sürgetve, hogy ennek a közleménynek a keresztülvitelénél közreműködni szíveskedjenek. Számolhatunk azszal, hogy a következő évben további előlegösszegek folyósítására kerül majd sor. Nagyon hálás lennék, ha Önök az első akció végrehajtásánál közlénék velem, hogy milyen tapasztalatokat szereztek és milyen változtatásokat vezetünk keresztül a jövőben, hogy a következő kifizetések zavartalanul történhessenek. Az Ön szíves közreműködését előre is köszönöm.

Meghatalmazott: a legteljesebb tisztelettel

N. N. (olvashatatlan aláírás)

N I E S E R T (kormányhivatali igazgató)

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

Az orosz medve és Fuád

Kairó. (Reuter). — Az egyiptomi főváros nemzeti cirkszében egy 5 éves medve dühögéni kezdett és megölte őt. A dühögő állat egyike volt annak a négy orosz medvének, amelyet 3 év előtt a Szovjetunió ajándékozott a kairói cirksz-nak. A szovjet-arab barátságot jelképező medve rátmadt öre, a 35 éves Fuád Márzakra és olyan súlyosan megsébesítette, hogy kórházba szállítás közben meghalt.

BEFUTOTT

A „THEODOR HERZL”

Haifa (Az Uj Kelet tudósítójától). — A CIM társaság Theodor Herzl hajója tegnap reggel érkezett utóljára Haifára izraeli lobogó alatt. A német kártérítésből épített 10 ezer tonna géz, amely az izraeli utas szállító flotta legnépszerűbb hajója volt, 11 éves szolgálat után búcsút vesz Izraelről és tegnap este Gibraltárra indult, hogy megkezdje karrierjét amerikai lobogó alatt.

A hajó tegnap reggel egy napos késéssel érkezett Haifára, fedélzetén mintegy 500 izraeli hivatásos és amatőr régésszel akik kéthetes kirándulásra voltak Szardínia, Szicília és Málta partjain, ahol helyszíni tanulmányokat folytattak az ókori civilizációkról.

8 Uj Kelet 1969. X. 7.

Felforgató tevékenység miatt

Kitoloncolták Ramalla polgármesterét és 9 más uszítót

Kapcsolatot tartottak terroriszervezetekkel és ellenséges cselekedetekre uszítottak

— AZ UJ KELET KATONAI TUDÓSÍTÓJÁTÓL —

Judea és Somron katonai kormányzójának parancsára tegnap Jordániába toloncolták ki Nadin Zaru, Ramalla polgármestert, valamint kilenc más ramallai és chevroni lakost. Valamennyitük az arab terroriszervezetek nyújtott segítség, valamint a hatóságok elleni felforgató, ellenséges cselekedet és uszítás címén utasították ki és tették át Jordániába. A kitoloncolási rendelkezést Rafael Várdi altábornok, Judea és Somron katonai kormányzója írta alá.

Nadin Zaru ramallai polgármester, aki 38 éves, négy évig töltötte be tisztségét. A hatnapos háború óta mindvégig ellenállt a megszállóknak.

Judea és Somron katonai kormányzójának parancsára tegnap Jordániába toloncolták ki Nadin Zaru, Ramalla polgármestert, valamint kilenc más ramallai és chevroni lakost. Valamennyitük az arab terroriszervezetek nyújtott segítség, valamint a hatóságok elleni felforgató, ellenséges cselekedet és uszítás címén utasították ki és tették át Jordániába. A kitoloncolási rendelkezést Rafael Várdi altábornok, Judea és Somron katonai kormányzója írta alá.

Nadin Zaru ramallai polgármester, aki 38 éves, négy évig töltötte be tisztségét. A hatnapos háború óta mindvégig ellenállt a megszállóknak.

Judea és Somron katonai kormányzójának parancsára tegnap Jordániába toloncolták ki Nadin Zaru, Ramalla polgármestert, valamint kilenc más ramallai és chevroni lakost. Valamennyitük az arab terroriszervezetek nyújtott segítség, valamint a hatóságok elleni felforgató, ellenséges cselekedet és uszítás címén utasították ki és tették át Jordániába. A kitoloncolási rendelkezést Rafael Várdi altábornok, Judea és Somron katonai kormányzója írta alá.

Nadin Zaru ramallai polgármester, aki 38 éves, négy évig töltötte be tisztségét. A hatnapos háború óta mindvégig ellenállt a megszállóknak.

Judea és Somron katonai kormányzójának parancsára tegnap Jordániába toloncolták ki Nadin Zaru, Ramalla polgármestert, valamint kilenc más ramallai és chevroni lakost. Valamennyitük az arab terroriszervezetek nyújtott segítség, valamint a hatóságok elleni felforgató, ellenséges cselekedet és uszítás címén utasították ki és tették át Jordániába. A kitoloncolási rendelkezést Rafael Várdi altábornok, Judea és Somron katonai kormányzója írta alá.

Kölni Tartományi Kártérítési Hivatal

V. Általános intézkedések II. p. 56.

Köln, 1969 szeptember 4.

A zárótörvény V. paragrafusának alkalmazására vonatkozó utasításokról a megbízottakhoz.

FONTOS KÖZLEMÉNY

Tárgy: A zárótörvény V. paragrafusának végrehajtása

Itt: 1. előleg

Igen tisztelt hölgyeim és uraim!

Mint Önök előtt is ismertetés, különböző oldalról, különböző okok miatt intervenáltak, hogy a felemelt alapból (Steigerungsbetrag) előlegét folyósítsunk. Ezen intervenciók alapján létrejött a határozat, amelynek alapján, módomban van még ebben az évben az első kártérítési előleget folyósítani. Ez az akció csak akkor járhat sikerrel, ha az Önök intenzív közreműködésével számolni tudok. Hogy ez lehetővé válik az Önök számára, kénytelen vagyok Önöket a tervezett intézkedésekről tájékoztatni, melynek segítségével Önök is időben el tudják végezni majd az Önökre háruló feladatokat. — Ugyhogy a kifizetések a még 1970 januárjáig az Önök meghatalmazottjainak rendelkezésére bocsáthatom, mert ellenkező esetben költségvetési okok miatt minden késedelem legalább hónapokig hátráltathatja az elintézés.

Tervebe van véve, hogy minden elismert és a felemelt összegből járó többlet 1000 D-márkát fogunk kifizetni.

A technikai lebonyolítás a következőképpen történik:

1. Elküldök Önöknek — előreláthatóan szeptember hónap utolsó hetében — egy kétszínű írlapot, amely az előlegfizetésre vonatkozó „Közleményeket” két példányban tartalmazza. Az előlegfizetés meg egy hasonló színben nyomtatott életbenléti igazolvány (Lebensbescheinigung) is mellékelve van.

2.1. Kérem, ezt az életbenléti igazolványt haladéktalanul az Ön megbízottjának elküldeni, aki majd ennek a szokásos módon való kiállításáról gondoskodik.

2.2. Vagy pedig feltétlenül utasítsa az Ön megbízottját, hogy ezt az életbenléti igazolványt a szokásos módon kiálltassa.

3. A két életbenléti bizonyítványt kérem postafordulattal legkésőbb 1969 december hó 6-ig, lehetőleg minden megjegyzés nélkül címre visszaküldeni.

4. A kifizetések ezután ugyanolyan formában történnek, mint ahogy az alapösszeget kifizették.

Kiegészítésképpen a következőket jegyezze meg:

1. ponthoz: Az előlegfizetésre vonatkozó „Közlemények” és az életbenléti igazolvány kiállításánál bizonyos késedelem sajnos, nem kizárt eset. Kérem tehát minden írásbeli kérdésesékről tartózkodni.

2. ponthoz: Kérem, a két életbenléti igazolvány kiállítását szorgalmazni, tekintettel arra, hogy hivatalomban mindig óriási a postaforgalom, és teljesen lehetetlen pontosan megállapítani, hogy milyen kifizetésekre vonatkozó életbenléti igazolvány érkezett be és ezáltal előfordulhat, hogy azt nem tekintjük olyanoknak, mint amely ebben a különleges akció ügyében érkezett. Amennyiben egy kérdőívet elvezetünk, kérem, a pórtípusát egy megfelelő és szemmel látható kék keresztel megjelölni.

Izrael államának nagykövetsége biztosított arról, hogy az izraeli lakosságnyilvántartási hatóságok minden támogatást megadnak ennek a különleges akciónak a leggyorsabb keresztülvitelére. Annál is inkább, mert az igényjogosultak 80 százaléka Izraelben él.

Az írlapok beküldése után újabb meghatalmazott változtatást nem vehetünk figyelembe. Ennek az lenne a következménye, hogy a kifizetéseket a jövő évig el kellene halasztani. Ugyanez érvényes amennyiben az igényjogosult elhalálozna és a törvényszerinti hozzátartozókra is a kifizetés. Tekintettel az előlegfizetésre és a hivatalos háruló nagymértékű munkára, minden szokásokon felül, különleges eseteket kénytelen leszek visszautasítani. Ilyen egyéni esetekben minden Önök részéről megnyilvánuló érdeklődés felesleges, és célszerűtlen.

3. ponthoz: A terminust feltétlenül be kell tartani. Ennek a terminusnak a megváltoztatása arra vezethetne, hogy az előlegfizetéseket csak nagy késéssel tudnánk teljesíteni a jövő évben. Hogy ezt a felesleges idővesztést elkerüljük, arra kérjük Önt, szíveskedjék levezetőjét, azaz megbízottját utasítani, hogy az életbenléti igazolványt közvetlenül hozzánk küldje el. Miután körülbelül 60 ezer igényjogosult van, akiknek az előlegfizetés jár, mindenképpen érdeklődnünk kell, hogy ezeket az életbenléti igazolványokat haladéktalanul hozzánk eljuttassa, mert ellenkező esetben a kifizetések 1969 év folyamán lehetetlenné válnának.

A gyakori meghatalmazott-változtatás sajnos kötelezővé teszi, hogy a bejött iratokat elektronikus adathordozókra készítsük felülvizsgáljuk. Ennek keresztülvitelére, nincs megfelelő idő arra, sem arra, hogy hivatalom tisztviselői ezekbe az aktákba betekinthessenek. Lehetetlen az így felgyülemelő aktákat áttekinteni. Nagyon kérem Önöket, legyenek megértéssel és tehermentesítsék az akták újra való felülvizsgálatától munkatársaimat. Gyakorlatban egy meghatalmazottak sem tudunk együgyűen az időben több, mint 20 aktát rendelkezésre bocsátani.

Bizonytalan még az a kérdés, hogy a jövőben: az alapösszeg egyazon időben a felemelt összegből származó előleg összegével együtt kifizetésre kerülhet. Az esetleges felvilágosításokat a megfelelő időben az írlapokból látható. Az időközben meghozott Határozatok ügyében az első előlegkifizetést a különleges akció keretében fogjuk teljesíteni.

Az időpontot olyképpen leszünk kénytelenek megválasztani, hogy lehetőleg minden egyes ügyet egy időben intézünk el, hogy ezáltal a felesleges adminisztrációs költségeket elkerülhessük. Kérem tehát, az első előleg kifizetése után is mindig megkereséstől tartózkodni. Ezekre a megkeresésekre nem fogok válaszolni, tekintettel arra, hogy időt akarunk nyerni a függőben lévő akták feldolgozására.

Remélem, hogy ezekkel a felvilágosításokkal Önöknek szolgálatára voltunk és kérem, mind tisztelettel, mind sürgetve, hogy ennek a közleménynek a keresztülvitelénél közreműködni szíveskedjenek. Számolhatunk azszal, hogy a következő évben további előlegösszegek folyósítására kerül majd sor. Nagyon hálás lennék, ha Önök az első akció végrehajtásánál közlénék velem, hogy milyen tapasztalatokat szereztek és milyen változtatásokat vezetünk keresztül a jövőben, hogy a következő kifizetések zavartalanul történhessenek. Az Ön szíves közreműködését előre is köszönöm.

Meghatalmazott: a legteljesebb tisztelettel

N. N. (olvashatatlan aláírás)

N I E S E R T (kormányhivatali igazgató)

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök

hivatali főnök